

Anzeiger für den Kreis Pleß

Bezugspreis: Frei ins Haus durch Boten oder durch die Post bezogen monatlich 2,50 Zloty. Der Anzeiger für den Kreis Pleß erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geschäftsstelle: Pleß, ul. Piastowska 1

Nikolaier Anzeiger Plesser Stadtblatt

Anzeigenpreis: Die 8-gepaltene mm-Zeile für Polen 15 Gr. die 3-gepaltene mm-Zeile im Reklameteil für Polen-Obersch. 60 Gr., für Polen 80 Gr. Telegramm-Adresse: „Anzeiger“ Pleß. Postsparkassen-Konto 302 622, Fernruf Pleß Nr. 52

Nr. 45

Sonntag, den 13. April 1930

79. Jahrgang

Reichstagsauflösung unvermeidlich

Ultimatum Dr. Brünings an die Deutschnationalen — Lösung der Finanzreform durch ein Ermächtigungsgesetz

Berlin. Wie der „Vokal-Anzeiger“ berichtet, hat Reichskanzler Brüning dem deutschnationalen Fraktionsführer Oberhofer angekündigt, falls der Reichstag die Steuern ablehne, werde er eine Ermächtigung für die Finanzvereinigung fordern. Werde auch diese abgelehnt, so werde die Reichsregierung den Reichstag auflösen, die Finanzen mit Art. 48 vereinigen und das Agrarprogramm fallen lassen.

Berlin. Die gemeinsame Sitzung des Reichskabinetts mit den Führern der Regierungsparteien hatte das Ergebnis, daß der Gedanke eines Ermächtigungsgesetzes wieder fallen gelassen wurde. Es besteht aber Übereinstimmung darüber, daß die politische Entscheidung bereits am Sonnabend im Reichstag herbeigeführt werden soll. Weiter waren sich die Parteien mit dem Kabinett darüber einig, daß eine Verbindung zwischen Finanz- und Agrarprogramm in der Weise hergestellt werden soll, daß die Regierungsparteien einen Antrag einbringen, wonach Finanz- und Agrarprogramm nur gemeinschaftlich in Kraft treten. Wie die Telegraphen-Union hört, will das Kabinett sowohl im Falle der Ablehnung der genannten Ver-

bindung, als auch im Falle der Ablehnung wichtiger Deckungsverträge noch am Sonnabend den Reichstag auflösen. In der Sonnabendssitzung des Reichstages wird Reichskanzler Dr. Brüning selbst das Wort ergreifen.



Dr. Brüning
Der deutsche Reichskanzler.



Kommissar für Entschädigungen auf Grund des deutsch-polnischen Liquidationsabkommen

wurde der bisherige Oberregierungsrat im Reichsfinanzministerium, Dr. Lazarus. Die neue Reichsstelle wird die Entschädigungsansprüche deutscher Reichsangehöriger aus dem Liquidationsabkommen selbständig einleiten und vertreten.

Gegen die Politisierung der B33.

Berlin. Der „Berliner Börsenkuriere“ befürchtet in einem Leitartikel mit den kramphafsten französischen Bemühungen, den Franzosen Quesnay, der nach verschiedenen Meldungen „in französischem Auftrage“ nach Basel gesandt worden ist, schon jetzt als den Generaldirektor der B33 hinzustellen. Es sei ein einzigartiger Vorgang, daß ein in Aussicht genommener — aber wie ausdrücklich festgestellt werden müsse — noch nicht ernannter Funktionär schon des Amtes walte, das ihm noch gar nicht übertragen worden sei. Nicht Sabotageabsichten hätten Dr. Schacht und die Reichsregierung dazu bestimmt, ihren, übrigens auch diplomatisch in den Hauptstädten der Welt begründeten Protest gegen die Ernennung eines Herrn Quesnay vorzubringen. Der Protest richtet sich nicht gegen die Person dieses Herrn, sondern dagegen, daß der für die Geschäftsführung bedeutsame Posten dem Vertreter der an den Reparationen meist interessiersten Macht anvertraut werden solle. Wenn man sich über Deutschlands Kopf hinweg schon über eine der wichtigsten Entscheidungen geeinigt habe, so wäre auch dann die Revision einer solchen Absicht dringend zu empfehlen. Andernfalls habe man gleich ein Skelett in das neue Haus und beginne mit einem Gewaltakt. Das wäre dem Sinne der Weltbankgründung und dem Geist des Bankstatuts strikt zuwider und könnte sich nur in einer für alle Teile verhängnisvollen Weise auswirken.

Zeppelinstart nach der Schweiz

Friedrichshafen. Der Start des Luftschiffes Graf Zeppelin für die erste diesjährige Fahrt in die Schweiz ist auf Sonnabend früh 8 Uhr erfolgt.

Massenaussperrung in England

London. Am Donnerstag abend sind in der Bradford Wollindustrie etwa 100 000 Arbeiter ausgesperrt. Der volle Umfang der Arbeitseinstellung wird erst am Freitag morgen zu übersiehen sein. Man rechnet mit rund 150 000 Ausgesperrten.

Der größte Unterschied zwischen dem letzten Angebot der Arbeiter und dem von den Unternehmern festgesetzten Lohn beträgt zwei Schilling die Woche, für Arbeiterinnen nur einen Schilling. Die Arbeiterschaft scheint auch jetzt einem Kompromiß auf der Grundlage einer Lohnkürzung um einen Penny die Stunde, gleich vier Schilling die Woche, nicht abgeneigt zu sein.

Der Wollarbeiterverband ist jedoch nicht bereit, den sogenannten Macmillan-Bericht anzunehmen, auf den sich die Unternehmer stützen, was sie übrigens nicht hindert, in ihren Fortentwicklungen teilweise darüber hinauszugehen.

In Bradford kam es am Donnerstag morgen zu einem leichten Zusammenstoß zwischen Streikposten und der Polizei. Es wurde niemand ernstlich verletzt, doch sind 5 Personen verhaftet worden.

Amerika und die Flottenkonferenz

Der Kampf Frankreichs um die Flottenrüstung — Abkehr Englands von politischen Bindungen

New York. Amerikanische Regierungskreise begrüßen das Ergebnis der Londoner Flottenbesprechungen mit stark betonter Begeisterung, wobei sie bestrebt sind, den Fehlschlag möglichst zu vertuschen. Im Senat jedoch wird bereits eine scharfe Opposition bemerkbar, insbesondere in Marinakreisen, in denen behauptet wird, daß die Flottengleichheit mit England illusorisch sei, da die Vereinigten Staaten dadurch gezwungen seien, für das Landesverteidigung wichtige Schlachtkreuzer von ihrem Exportprogramm zu streichen und dafür völlig wertlose kleinere Einheiten zu bauen. Da die Annahme des Londoner Abkommens eine Zweidrittelmehrheit erfordert, steht im Senat ein schwerer Kampf bevor. Hoover ist aber entschlossen den Vertrag mit allen Mitteln durchzubringen.

London. Die zwischen England und Frankreich ausgearbeitete politische Formel ist entgültig aufgegeben worden. Die

„Times“, die stets in enger Fühlungnahme mit der Regierung besteht, stellt ausdrücklich fest, daß in den weiteren Verhandlungen der europäischen Flottenmächte diese Formel nicht wieder auftauchen werde. Sie habe zur Beseitigung der Schwierigkeiten zwischen Frankreich und Italien dienen sollen. Ihre Annahme wäre an die vorherige Einigung über die Höhe der französischen Tonnage und den italienischen Gleichheitsanspruch gegenüber Frankreich gebunden gewesen. Der diplomatische Mitarbeiter des „Daily Telegraph“ weist darauf hin, daß vom britischen Standpunkt aus guter Grund für eine Genugtuung über den Fehlschlag des Versuches bestehen, die Fünfmächtenkonferenz ins politische Fahrwasser zu steuern. Die Gefahr, daß Großbritannien weitere militärische und maritime Bindungen auf dem Kontinent eingehen, sei geschwunden.

Führerwechsel in Wien

Dr. Seipel von den Christlich-sozialen zurückgetreten

Der deutsch-polnische Handelsvertrag in Gefahr?

Die polnische Presse beschäftigt sich stark mit dem Schicksal des Agrarprogramms des Ministers Schiele und mit seinen Auswirkungen auf den deutsch-polnischen Handelsvertrag. Der „Krautauer Kurier“ schreibt, daß die Durchführung des Agrarprogramms gleichbedeutend sein werde mit einer Durchkreuzung der so mühsam angebahnten deutsch-polnischen Wirtschaftsvereinigung. Die Realisierung dieses Programms müsse die Ratifizierung des deutsch-polnischen Handelsvertrages überhaupt in Frage stellen, da auf diese Weise der Vertrag für Polen jeden Wert verlieren müsse.

Feuergefecht an der bulgarischen Grenze

Eine achtköpfige, schwer bewaffnete türkische Räuberbande überschritt am Mittwoch in der Nähe von Adrianopel die bulgarische Grenze und überfiel zahlreiche Bauerngehöfte. Ein sich den Räubern widerstehender Bauer wurde auf der Stelle getötet. Zahlreiche andere Bauern wurden verwundet. Der Grenzpolizei gelang es, die Banditen zu stellen. Es kam zu einem mehrstündigen Feuergefecht, in dessen Verlauf der Anführer der Räuberbande getötet wurde und zwei Räuber, schwer verwundet, in die Hände der Polizei fielen. Die übrigen Verbrecher entkamen über die Grenze.

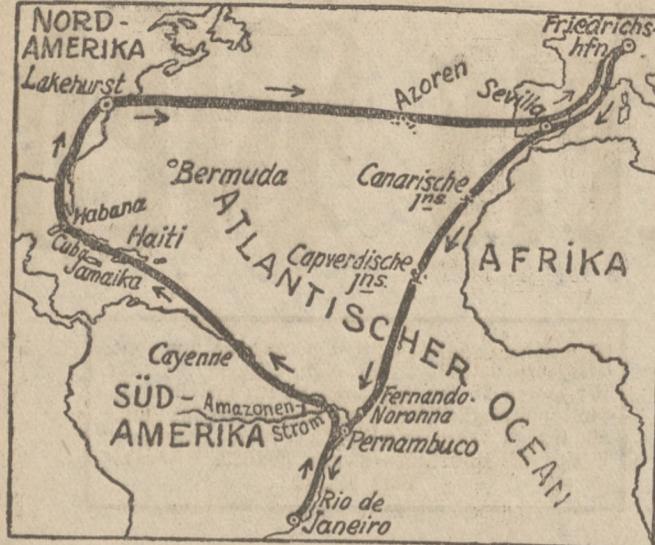
Wird Amerika wieder naß?

Berlin. Im Repräsentantenhaus des Staates New York, der bisher mit einer nur kleinen Mehrheit für die Prohibition war, wurde, wie Berliner Blätter aus New York melden, mit 80 gegen 62 Stimmen ein Antrag angenommen, dem amerikanischen Kongress ein Memorandum zu unterbreiten, in dem die Einberufung des nationalen Verfassungsausschusses zum Wideruß des Prohibitionsgesetzes gefordert wird.

Schwere Zusammenstöße in Bombay

London. Gandhi hat für Sonntag eine Frauenversammlung einberufen, um nun die Frauen in großen Scharen für den Streikpostendienst zur Unterbindung des Verbrauches von ausländischen Waren und des Tragens ausländischer Kleidung einzuladen.

In Bombay kam es bei der Ankunft der am Donnerstag verhafteten 22 Personen außerhalb des Gerichtshofes zu Zusammenstößen zwischen einer großen Menschenmenge und der Polizei. Die Polizei versuchte vergeblich, die Menge zurückzutreiben und machte hierbei von dem Gummiträppel Gebrauch. Dies war das Zeichen für einen Hagel von Steinen und Sandalen auf die Polizeibeamten. Von der Polizei wurden 10, von den ausländischen 12 Personen zum Teil schwer verletzt. Für Sonntag wird der Beginn der Salzgewinnung in großem Umfang angekündigt.



Zur Südamerikareise des Graf Zeppelin

Am 10. Mai wird das deutsche Luftschiff "Graf Zeppelin" von Friedrichshafen aus eine fast dreiwöchentliche Fahrt nach Süd- und Nordamerika antreten. Die große Reise, bei der zum ersten Male ein Luftschiff den Äquator kreuzen wird, soll die Verwendbarkeit des Zeppelins auch unter tropischem Klima beweisen. — Unsere Karte zeigt den projektierten Reiseweg des "Graf Zeppelin".

Dänische Schulforderungen in Südschleswig

Vor kurzem sind Vertreter der preußischen Regierung in Flensburg gewesen und haben dort mit Vertretern der dänisch-sprechenden Bevölkerung in dem bei Deutschland verbliebenen Teil von Schleswig Verhandlungen über die Schulforderungen der Dänen geführt. Die "Kulturwelt", das Organ der sog. Minderheiten in Deutschland, macht über das Ergebnis der Verhandlungen folgendes bekannt: "Die dänische Minderheit in Deutschland hat eine Reihe von Schulwünschen, die sich auf die Neuregelung der dänischen Gemeindeschulverhältnisse in Flensburg beziehen. Man wünscht dort den Neubau einer zentral gelegenen dänischen Grundschule, welche die dänischen Kinder bis zu ihrem 10. Lebensjahr unterrichtet, während man alle Kinder über zehn Jahre in die große dänische Privatrealsschule zu übernehmen gewollt... Außerdem wünscht die dänische Minderheit Einfluss auf die Besetzung der Lehrstellen bei der öffentlichen Schule und eine Anerkennung der dänischen Fortbildungsschule und teilweise wenigstens eine Befreiung der Schüler derselben von den auf gesetzlichem Zwang beruhenden Unterricht an den deutschen Fortbildungsschulen." Die dänischen Vertreter sind über das Ergebnis der Verhandlungen sehr befriedigt gewesen, so daß anzunehmen ist, daß die preußische Regierung ihre Wünsche zu erfüllen gedenkt. Es ist begreiflich, daß die deutsche Bevölkerung in Nordschleswig ein solches Entgegenkommen der preußischen Regierung gegenüber den Dänen mit einiger Bitterkeit vermerkt, nachdem gerade in diesen Tagen die dänische Regierung wiederum zu erkennen gegeben hat, daß sie die Wünsche der deutschen Bevölkerung in der Schulfrage und bei der Bodengesetzgebung nicht zu berücksichtigen gewillt ist.

Ein Deutscher in Italien verhaftet

Mailand. Während einer Bootsfahrt in der Nähe des Festungsgebietes von Venedig wurde der 28jährige Deutsche Alexander Weber von einem Artilleriehauptmann festgenommen und auf die Polizei gebracht. Er wohnt seit drei Monaten in Venedig und wurde zur Durchführung weiterer Ermittlungen in Haft behalten. Da er auch eine Pistole bei sich hatte, wird er sich wegen mitschuldigem Waffentrags sowie wegen unterschärfer Anmeldung bei der Fremdenpolizei zu verantworten haben.

Straßenkämpfe zwischen rumänischen Kriegsinvaliden und Militär

Bukarest. Nach einer Versammlung der rumänischen Kriegsinvaliden bildeten die Teilnehmer trotz behördlichen Verbotes einen Zug und marschierten bis zur Hauptstraße von Bukarest, der Cala Victoriei, wo ihnen ein starkes Militäraufgebot entgegnetrat. Die etwa 2000 Demonstranten bescherten einen Teil der Straße. Der Verkehr mußte umgeleitet werden, die Geschäfte wurden geschlossen. Kurz entschlossen durchbrachen die Demonstranten die Soldatenreihen und es entwickelte sich eine formelle Straßenschlacht. Mit Holzstöcken und Steinen wurde das Militär angegriffen, das seinerseits mit dem Seitengewehr vorging. Nachdem die Demonstranten in die Nebenstraßen abgedrängt waren, versuchten sie bis in die Nachmittagsstunden hinein immer wieder die Hauptstraße zu besetzen. Nach einer amtlichen Mitteilung sind 12 Demonstranten und acht Soldaten verwundet worden.

Diese Straßeneinfriedungen hatten auch in der Kammer sitzung noch ein Nachspiel.

Ver ermordt aus falscher Scham

Das Lodzer Bezirksgericht verurteilte die Hausbesitzerin Mikulka zum Tode, weil sie ihren Vater, der im Hause seiner Tochter als Wächter tätig war, kurzerhand erschossen hat, als er einmal in Anwesenheit von Gästen zu ihr kam. Seitdem die Tochter durch Heirat in die bürgerliche Klasse aufgestiegen war, schämte sie sich ihrer niederen Herkunft und ihres Vaters. Nach der Untat entfloh Frau Mikulka nach Argentinien. Den ihr nach dort nachgeschickten Polizeibeamten machte sie in sabelhaft rätselhafter Erkenntnis der Lage zu ihrem Liebhaber. Es mußten dem ersten Kriminalbeamten noch zwei weitere nachgeschickt werden, die die Mörderin verhafteten und in Warschau gefesselt ablieferten.

Wie liquidiert man eine Diktatur?

Madrid. Bei einem Bankett zu Ehren des Schriftstellers und früheren republikanischen Deputierten Marcellino Domingo richtete der Publizist Eduardo Ortega Gasset scharfe Angriffe gegen Alfonso den Dreizehnten, den er als den wahren Verantwortlichen für die Zustände der Diktaturzeit bezeichnete. Als in diesem Zusammenhang ein Schimpfwort gegen den König fiel, löste der anwesende behördliche Vertreter die Versammlung auf. Der Redner und einige andere Teilnehmer, darunter ein republikanischer Führer und ein Journalist, wurden verhaftet.

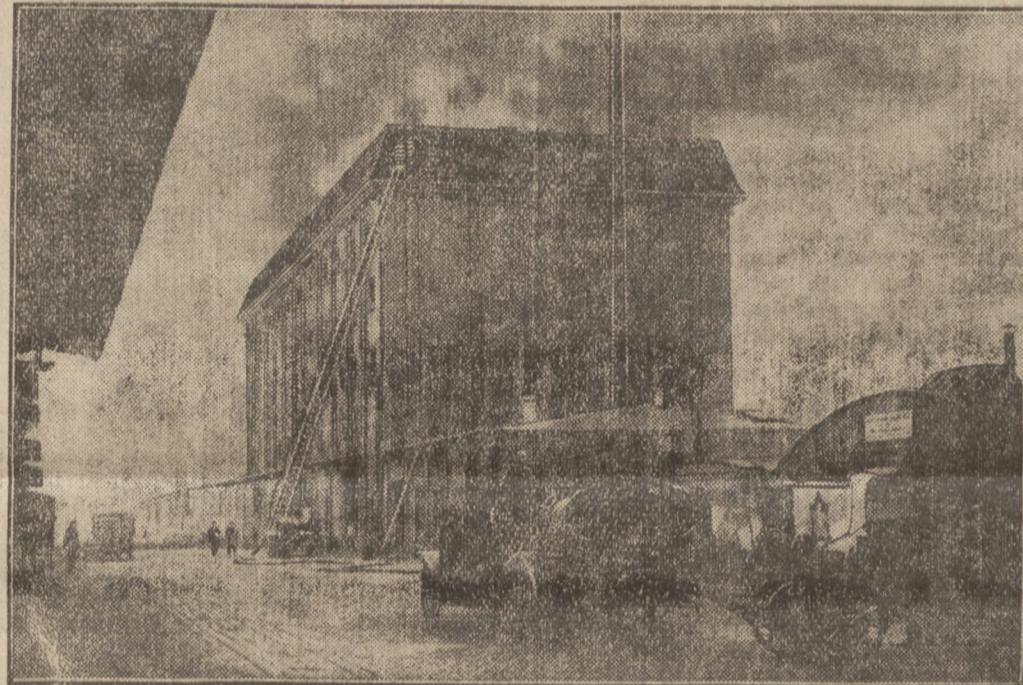
Der Vorfall kennzeichnet die politische Situation insoweit, als sowohl die Sozialisten wie auch sämtliche Republikaner verschlossen sind, auch künftig die Forderung nach Feststellung der Verantwortlichkeit für die letzten Jahre zu vertreten.

Großfeuer auf dem Leipziger Bahnhof

Auf bisher noch unaufgeklärte Weise brach im Dachgeschoß eines Kühlhauses auf dem Gütergelände des Leipziger Hauptbahnhofs gestern gegen 9 Uhr ein Feuer aus, das in den mit Torfmull gefüllten Kühlwänden reiche Nahrung fand und das ganze Gebäude ergriß. Erst nach mehrstündiger Arbeit gelang es der Feuerwehr, den Brand auf seinen Herd zu beschränken.

Vom Krokodil verschlungen

In Gedong Tataan (Holländisch-Indien) verschlang ein Krokodil einen badenden Kolonisten. Es gelang, das Tier zu töten. In seinem Bauch fand man den Oberkörper des Unglücks mit Armen und Kopf unverletzt.



Ein Großfeuer in Leipzig

brach am 8. April in einem der Reichsbahn gehörigen Kühlhaus aus, dessen Dachgeschoß völlig vernichtet wurde.



(65. Fortsetzung.)

"Komm rasch — ehe die anderen zurück sind."

"Was soll's?"

Sie sah sich nach allen Seiten um. "Komm!"

Er stand auf und folgte ihr ins Haus. Sie lief die Treppe hinauf, doch er springen mußte, Schritt mit ihr zu halten. Am der Tür horchte sie, drückte auf die Klinke und schob ihn voran. Da sie dieselbe schloß, lauschte sie noch einmal nach unten. Beim Aermel führte sie ihn nach der Wand, die dem Fenster gegenüberlag. Der Goldrahmen funkelte röthlich in der niedergleitenden Sonne, die durch die Scheiben kam. "Das Bild ist ein Geschenk von Lore-Lies zu Vaters Geburtstag. Das Köpfchen ist kein anderes als das ihres Knabens und des deinen. Sieh dir's mit Ruhe an — ich stehe draußen Wache."

Als Max von Ebrach nach einer Viertelstunde wieder herauskam, war das Weiß seiner Augen stark gerötet. Rita bemerkte, wie er sich mühte, ruhig zu sein. "Wenn Vater mir das Bild gäbel"

"Ausgeschlossen! — Aber ich verschaff dir eine Kopie davon!"

"Rita! — —" "Ja — für morgen hat sich der Maler Kunert angestellt. Der begeistert sich für den Kinderskopf. Er muß ihn mir abmalen — für mich. Ich möchte ihn in mein Wohnzimmer haben! Ich brauch nur ein bisschen nett mit ihm zu sein und mir ein paar mal die Hand küssen lassen."

"Hast du noch immer nicht gesehen — —?" Sie unterbrach ihn lachend. "Nein, noch immer nicht! Man lernt nicht auf einmal um, wie du weißt. Ernst darf ich nichts davon sagen, daß ich Vaters Geheimnis kenne, also muß ich meine Wege hier allein gehen. Kunert ist übrigens ganz ungefährlich! Ein eingefleischter Junggeselle. Der würde mir lieber zwanzig Kopien schenken, als mich zur Frau nehmen."

Max bot ihr beim Abwärtssteigen der Treppe den Arm. Sie wehrte lächelnd ab. Unten am Treppengeländer stand Ernst und sah nach ihnen herauf. Als er an der offenen Tür des Flures die geröteeten Augen des Bruders gewahrte, suchte sein Blick in den Augen seiner Frau. Sie kam eben mit

einem nassen Tuche aus der Küche und reichte es dem Schwager. "Lege das für ein paar Minuten über die Bilder, Max. Es hat keinen Sinn, immer wieder Vergangenem nachzuhören. Manchmal beschert eine Stunde das, was Jahre versagt haben."

"Ist es um Lore-Lies?" fragte Ernst.

Rita nickte und schob ihren Arm in den seinen. Er war aber nicht ganz zufrieden, und als sie über die Kieswege schritten, drängte er ihr die Frage auf: "Er hat dich doch nicht liebgewonnen, Ernst?"

Mit einem Ruck zog sie ihren Arm aus dem seinen und machte ihre Finger von ihm frei. Ihre Brauen waren ganz zusammengelegt. "Du solltest ihn bedauern, Ernst, und nicht beichmücken."

Er schwieg.

"Gewöhne dir endlich einmal ab," sagte sie zwischen Lachen und Ärger, "immer nur daran zu denken, ob ein anderer etwas von mir wünscht. — Es will mich keiner als du allein! — Glaub es doch endlich!"

17.

Um nächsten Morgen nahm alles einträchtig voneinander Abschied.

Der General begleitete seine beiden Söhne und Rita zur Bahn. Seit Jahren hatte seine ganze Sorge seinem Weltfesten gegolten. Nun war es Max, den er beklemmt in das Kupfer steigen sah. Wenn er Lore-Lies damals das Versprechen des Schweigens nicht gegeben hätte, würde heut alles anders sein. So war nichts daran zu ändern. Er mußte warten, bis ihn der Tod seines Schwagers entband. Dann war es vielleicht zu spät. Möglicherweise ging Lore-Lies in der Zwischenzeit eine zweite Ehe ein, die sie jedenfalls mehr befriedigen würde als die ungeliebten Jahre ihrer ersten. Dann war sie ihm für alle Zeit verloren, und das Kind mit, denn die wenigen Stunden, in denen er es ebenfalls sehen durfte, würden niemals seinen Hunger nach Glück und Liebe stillen. Über es gab keinen Ausweg.

Ein Soldat hielt sein gegebenes Wort, und wenn alles anderes darüber in Trümmer ging.

Der Frühling glitt in den Sommer hinüber und dieser in den Herbst, und der Winter, der darauf folgte, reichte wiederum dem Lenz die Hand. Immerfort Jahr um Jahr.

Die Ebrachsen Kinder — es waren ihrer bereits sechs — wuchsen zu kräftigen Buben und Mädels heran. Lore-Lies ging in langen Söpfen Doktor Dorfbach brachte regelmäßig in den Ferien seinen ältesten Jungen zu den Großeltern hinüber. Die Zwillinge, die Trude ihm zwei Jahre darauf geschenkt hatte, ersüßten das große Haus mit

ihrem Lachen und Spielen. Gerda's Tochter hatte sich bereits verheiratet. Die Söhne waren auf einer Weltreise begriffen. Rita und Ernst kamen ab und zu einmal, nach dem General zu sehen. Immer nur fünf Tage! Dann zog es sie wieder nach Hause, in ihr eigenes Nest. Die Stürme der Vergangenheit waren verebbt. Es war ein ruhig-stilles Glück daraus geworden.

Von Max kamen die Nachrichten spärlicher, aber die Zeitungen brachten dafür desto mehr Berichte über ihn. Seine Oper war ein durchschlagender Erfolg gewesen. Seine Kinderlieder wurden mit einer wahren Begeisterung aufgenommen. Ab und zu nahm er noch einen Schüler, aber er war sehr wählerisch geworden. Es durfte sich nur um eine grobe Begabung handeln. Alljährlich kam er einmal, den Vater zu besuchen. Das war für die Ebrachsen Kinder dann stets ein Freudentag ohnegleichen.

"Du verschwendest," lärmte Karl, wenn er die Geschenke für die Kleinen auszupacken und zu verteilen begann.

"Redest du mir die Freude?" war die Erwiderung. "Was soll ich mit meinem Gelde sonst machen? Ich habe niemand, für den ich sorgen muß."

Dann wurde der General unruhig. Es drängte sich ihm etwas auf die Zunge, aber er mußte schweigen. Das gegebene Wort drückte ihn über Gebühr.

Vedes Jahr, das nun folgte, mehrt den Ruhm des Komponisten, und mit dem Ruhm wuchs sein Vermögen. Er baute sich im Harz eine Villa in großem Stil, einen riesenhaften Komplex mit ebenso vielen Gartenanlagen dahinter, aber er wohnte keine zwei Wochen im Jahre dort. Das Ehepaar, welches ihm das Haus vermietete, kannte ihn fast nur dem Namen nach. Sah er einmal irgendwo auf und wo anders hin, als wäre jede Stunde, die er noch verweilte, ein Verlust für ihn.

"Er geht zugrunde daran. Genau so, wie er damals abwärts kam, wird es wieder sein," sagte der General, wenn man im Familienkreis von Max sprach.

Karl hegte diese Befürchtung nicht. "Seine Nerven werden vor der Zeit streiken. Das ist alles! Dann gibt er von selber Ruhe."

Von den Abressen, die er sandte, überreichte eine die andere. Raum war die erste eingetroffen, wurde sie schon von einer anderen überholt.

Er schrieb gewissenhaft jede Woche. Immer an den General, mit Grüßen an die anderen. Nur Rita und Ernst befannten ihre Briefe für sich.

"Er schreibt kein Wort mehr von Lore-Lies," sagte Karl. "Wahrscheinlich hat er sich nun endlich darein gefunden." (Fortsetzung folgt.)

Unterhaltung und Wissen

Der April, der weiß nicht, was er will

"April, April, schick den Narren, wohin man will!" So hält es lustig und schadenfroh aus dem lachenden Munde Großer und Kleiner, wenn man den leichtgläubigen Nächsten eine Neugierde aufgedrängt hat, die gar keine ist. Diese alte, weitverbreitete Sitten wird noch heute eifrig gepflegt, und selbst die gutmütige Mama oder der gestreng Papa lassen es sich lachend gefallen, von dem kleinen Plappermaulchen in den April geschickt zu werden. Woher die alte, ulkige Sitten stammt, ist mit Sicherheit kaum festzustellen. Einige wollen, da der 1. April meist in die Mutterwoche fällt, ihre Entstehung darauf zurückzuführen, daß das spottvolle Hin- und Herischen Christi von Hannas zu Kaisphas und von Herodes zu Pilatus eine Narrheit gewesen sei, woraus wohl auch die bekannte Redensart: "Von Pontius zu Pilatus laufen" entstanden sein mag. Andere wollen damit das veränderliche, allerlei Überraschungen bringende Wetter des April verhüllt wissen; dritte führen die Sitten auf die früher im Mittelalter vielgebrauchten Österreicher zurück, womit man sich für die Fastenzeit zu entschädigen suchte. Am wahrscheinlichsten dürfte es sein, daß der Brauch dem uralten, indischen "Julifest" entlehnt worden sei, an dem Vornehme und Geringe sich damit beschäftigten, sich gegenseitig zu Julinaren zu machen. Die dem germanischen Altertum unbekannte Sitten wurde erst in den letzten Jahrhunderten von Frankreich nach Deutschland eingeführt. In Frankreich kam sie in Weißfall, als Karl IX. durch eine Verordnung im Jahre 1704 das bisher am 1. April gefeierte Neujahrsfest auf den 1. Januar verlegte. Wie dem auch sei, das In-den-April-schicken ist nun einmal da und läßt sich durch keine Verordnungen aufhalten. Nicht nur die Jugend und das Volk huldigen ihm in ausgiebigster Weise, auch hochgestellte Personen und Fürsten hielten es nicht unter ihrer Würde, sich am 1. April einen Scherz zu erlauben. So ließ Peter der Große einst in der Nähe von Petersburg einen gewaltigen Scheiterhaufen errichten, der in weitem Umkreise von Soldaten bewacht wurde. Als dann am 1. April der Scheiterhaufen hell aufloderte, strömten große Scharen herbei, in der Meinung, daß Petersburg brenne. An Ort und Stelle erfuhren sie aber, daß ihr Zar sie in den April geschickt habe. Auch Napoleon I. soll ein großer Freund von Aprilscherzen gewesen sein. In den April werden wir auch gern von führenden Zeitschriften geschickt, die den verblüfften Lesern manche lustige Narretei aufstellen. Bitter ernst aber können solche Aprilscherze werden, wenn sie als eine vielleicht im stillen erhoffte erfreuliche Neuigkeit in das Haus platzen und man hinterher erfahren muß, daß es eine boshaftes Täuschung war. Darum ein wenig Vorsicht am 1. April. Man sollte das In-den-April-schicken nur als das nehmen, was es sein soll: ein übermütiger Scherz.

Der dürre April
Ist nicht Bauernwill:
Sondern Aprilregen
Ist ihnen gelegen.
(Kalenderspruch aus dem 16. Jahrhundert.)

Aprilens Blut (Blüte)
Tut selten gut.

April, Kuh still.
(Man treibe sie noch nicht auf die Weide.)

Donner im April
Biel Gutes zeigen will.

Dürrer April ist des Bauern Will.
Ist der April auch noch so gut,
Er schneit dem Bauern auf den Hut.

Vom Regen im April zeugt der Mai seine Blumen.

Ein Aprilscherz

Der Herzog Franz von Lothringen vermählte sich im Jahre 1624 zum Verdruß des Königs von Frankreich mit der Tochter des Herzogs von Lüneville. Der Kardinal Richelieu bahnte unter Ludwig XIII. den Absolutismus und die Vorherrschaft Frankreichs an und wollte den Haussitz der Lüneviller Fürsten als Erbgut der einzelnen Tochter durch die Heirat mit einem bourbonischen Prinzen mit der Königskrone vereinigen. So ließ er kurzerhand auf der Hochzeitsreise das junge Herzogspaar unterwegs durch königlich französische Soldaten gefangen nehmen und dem Kommandanten einer Festung zuführen. In Nancy sahen die Neuvermählten auf eine Befreiung aus dieser Gewaltherrschaft. Es gelang ihnen durch treue Dienerschaft, in den Besitz von schlechten Bauernkleidern zu kommen und die Freunde zu benachrichtigen. Der erste Tag des Aprilmonats wurde zu der Flucht bestimmt. Bei grauem Morgen gelang es den Verbündeten, unerkannt von den Wachen, das Gefängnis zu verlassen und auch das Stadttor zu passieren, da eben ein Wechsel der Posten stattfand. Doch eine Bäuerin, die just mit ihrer Milch vor den Mauern anhielt, erkannte die schöne Claudia, von deren Gefangenschaft viel geredet wurde, und die man dem Lothringer als Ehegattin nicht gönnen. Sie lief mit viel Geschrei hin zur Schildwache und meldete, daß der Herzog und seine Liebsten vor der Festung entronnen seien. Der Soldat hielt die Meldung für Neckereien und antwortete mit Lachen: "Gi, gute Frau, Ihr wollt mich wohl in den April schicken", und ging in sein Wachlokal, denn es war ein frischer Frühlingsmorgen. Die Bäuerin wurde darob sehr aufgeregt und fing wie toll an zu schreien. Die Wache versuchte sie zu beruhigen, begleitete sie zu dem Wacht-habenden, dem das Weibchen nun gleichfalls voller Eifer schilderte, wo die beiden Gefangenen ihr begegnet waren, verkleidet, gleich ganz einfachen Landleuten, die zur Stadt kommen, um ihren Kram zu verkaufen. Der Offizier hielt das Märlein auch für einen guten Aprilscherz, lachte lustig und gab der Frau zwei Sous für die gut erjonnene Kopperei. Die Bäuerin geriet immer mehr in Eifer; sie rief zuletzt alle vierzehn Nothelser an als

Berger, daß sie die volle Wahrheit rede. Rundum hatte sich schon ein Trupp Soldaten eingefunden, und lachte über den famosen Scherz. Der Leutnant begab sich zum Kommandanten, ihm den neuesten Witz zu erzählen. Guiglaunt trat dieser an das Fenster, bejahte sich schmunzelnd die heftig gestikulierende Bäuerin im Hofe und schickte, um sie zu beruhigen, den Offizier zum Hauptquartier des herzoglichen Paars. Der Leutnant kam und bat, die Herrschaften doch nicht so früh in ihrer Ruhe zu stören; er

selbst wollte seinen Herrn weder gehen. Der Leutnant, jung und gutgläubig, wartete geduldig eine Weile. Da kam der Kommandant schon angekleidet, böser Wuth voll. Er trommelte, trug gegen die Tür, so daß sie aufflog, und der Kommandant, ein Graf von Bassac, ins leere Zimmer stolpernde und feststellte, daß die Bögel doch ausgeslogen waren und kein Aprilscherz erfunden sei. — Das Herzogspaar hatte inzwischen im Walde vor der Stadt Freunde und Pferde wartend vorgefunden, mit denen sie nach Burgund, und da nach Lothringen durch den schönen Frühling in die Freiheit hineinritten. Sie wurden die Stammeliern des Hauses Lothringen-Österreich, das Jahrhunderte blühte und auch jetzt noch nicht erloschen ist, trotz schwerer Schicksalschläge.

Im U-Boot zum Nordpol

Aus Amerika kommt die Mitteilung, daß der bekannte Polarforscher Wilkins beabsichtige, das nördliche Eismeer im Unterseeboot zu durchqueren und dabei dem Pol selbst einen Besuch abzustatten. Die theoretische Vorarbeit sei bereits erledigt und die Ausführung des Planes nur noch eine Frage der Zeit!

Fast jeder, der diese Meldung in der Zeitung liest, wird in der Sache eine fette Ente oder aber ein ganz besonders blödfiniges Unternehmen sehen und demzufolge teils verblüfft, teils mißbilligend den Kopf schütteln. Denn sogar die Kinder wissen doch, daß die Arktis völlig vereist ist, und daß kein Unterseeboot mehrere Tage oder gar Wochen lang dauernd unter Wasser fahren kann; spätestens nach Zurücklegung von etwa hundert Seemeilen muß es ja auftauchen, um die Batterien neu zu laden. Und dann kommt der Eisberg! Lernet man nicht schon auf der Schule im Physik-Unterricht, daß rund sechs Siebentel dieser Kolosse unter der Wasseroberfläche liegen, daß also ein zwanzig bis dreißig Meter hoher Eisberg mindestens anderthalb Hundert Meter tief ist? Und welches U-Boot könnte da unten noch sicher fahren? Kurz: die Gefahren solcher Reisen wären überhaupt nicht auszudenken, und bloß ein Amerikaner kann auf ein derart verrücktes Projekt verzagen!

Soviel Einwendungen, soviel Trugschlüsse!

Einmal ist das Eismeer nie völlig zugefroren wie ein Teich; die Polar-Expeditionen von vier Jahrhunderten haben zur Genüge bewiesen, daß die Arktis auch in den strengsten Wintern zu mindestens einem Viertel offenes Wasser aufweist, während im Sommer normalerweise sogar mehr als die Hälfte gänzlich eisfrei zu sein pflegt! Dabei ist noch zu bemerken, daß diese Verhältnisse ziemlich einheitlich bis zum Pol hin herrschen, und daß das Eis selber aus zahllosen Schollen besteht, deren größte höchstens achtzig Kilometer Längenausdehnung haben dürfen; meistens sind sie jedoch weit kleiner. Ferner gilt es, wie heutzutage gleichfalls einwandfrei festgestellt ist, nirgends in der Arktis Eisberge, wenigstens nicht nördlich der kanadischen Inseln, Spitzbergens und des Franz-Joseph-Landes. Im Atlantik aber, wo sie häufig die Schiffahrt gefährden, sind Unterseeboote nicht schlechter daran als alle anderen Fahrzeuge.

Nun sind jedoch Eispressionsen, bei denen sich Schollen bis zu zwanzig und mehr Meter übereinander türmen, keine Seltenheit — Nanjan hat sie besonders anschaulich geschildert —, und damit scheinen sich die Befürchtungen, die hinsichtlich von Eisbergen geltend gemacht werden, doch als begründet herauszustellen. Aber gerade hier leisten sich sogar sehr intelligente Menschen ganz groteske Denkschäler! Gewiß ist es richtig, daß eine Eismasse zu etwa sechs Siebentel in das Wasser eintaucht; man darf aber doch nicht vergessen, daß sie selbstverständlich wie jeder ungleichförmige Körper ähnlichen Gewichts mit ihrem spitzesten Winkel pyramidenartig emporragt, während ihre breite Basis unten im Wasser liegt! Infolgedessen reichen auch die gewaltigen Pressungen wohl niemals tiefer als dreißig oder vierzig Meter! Da nun U-Boote ohne Schwierigkeit in siebzig bis achtzig Meter Tiefe fahren können, dürften sie vor Zusammentönen mit Eis vollkommen gesichert sein.

Aber ganz abgesehen davon —: wären denn solche Zusammensätze wirklich so gefährlich? Am rentabelsten sind bei Unterwasserfahrten zurzeit Stundengeschwindigkeiten von vier bis fünf Seemeilen. Alle U-Boot-Führer und -mannschaften sowie sonstige Sachverständige erklären übereinstimmend, daß sie bei normalem Tempo Kollisionen mit Wräcks, die ziemlich oft passieren, in keiner Weise fürchten. Dasselbe dürfte aber auch für entsprechende „Begegnungen“ mit Eis gelten, wodurch sich die so schon geringen Gefahren noch weiter reduzieren.

Man sieht also, daß nicht nur nichts gegen die Verwendung von Unterseebooten zu Polar-Expeditionen spricht, sondern daß sich sehr viele und triftige Gründe für ihre Benutzung ins Feld führen lassen. All die größtenteils unüberwindlichen Schwierigkeiten, die Dampf- und Segelschiffe im Eismeer zu allen Jahreszeiten antreffen, spielen für U-Boote fast gar keine Rolle. Mit ihrer Hilfe können die Forscher bis in die unmittelbare Nähe des Pols vordringen, während sie sonst stets auf langwierige und äußerst anstrengende Fahrten mit Hundeschlitten angewiesen waren; sie vermögen also mit ihrer Expeditions-Basis direkt bis Ziel zu gelangen, und was das für Vorteile bietet, braucht wohl nicht erst noch dargelegt zu werden. Man wird in schön geheizter U-Boot-Kabine bei tadelloser Versiegung und dauernder drahtloser Verbindung mit sämtlichen übrigen Teilen dieses Planeten bis an die Erdachse herantrudeln und unter denkbar günstigsten Verhältnissen mit den kompliziertesten und daher empfindlichsten Instrumenten, die bei Schlitten-Expeditionen überhaupt nicht zu verwenden sind, seine Messungen vornehmen können!

So hochmodern, wie der Gedanke der Benutzung von Unterseebooten zur Polarforschung aussieht, ist es übrigens gar nicht! Schon im Januar 1901, also vor nahezu dreißig Jahren, trug Dr. Anschütz-Kaempfe einen entsprechenden Plan mit sämtlichen technischen Details den in Wien versammelten Mitgliedern der Deutschen Geographischen Gesellschaft vor, und nur wenig später begannen die nordamerikanischen Ingenieure Lake und Holland, sich mit der Konstruktion von Untersee-Booten zu beschäftigen. Die Regierung des zaristischen Russland interessierte sich besonders für die Sache und verwendete ansehnliche Summen auf praktische Experimente. Und, daß heutzutage diese Versuche auf

Veranlassung Moskaus unauffällig, aber erfolgreich im Weißen Meer fortgesetzt werden, ist ja auch nicht gerade unbekannt.

Denn große seetüchtige U-Boote haben nicht nur für militärische und wissenschaftliche Zwecke einen hohen Wert; sie werden früher oder später auch für die Handelsfahrt eine starke Bedeutung erlangen. Natürlich ist es hier nicht möglich, den gewaltigen wirtschaftlichen Aufschwung, den die riesigen Wald- und Grasländer Sibiriens wie Kanadas in Zukunft nehmen werden, auch nur flüchtig zu skizzieren. Auf jeden Fall dürften aber die Probleme des transarktischen Verkehrs in ein oder zwei Jahrzehnten akut werden, und wenn man bedenkt, daß

die heutigen Routen etwa von London nach Tokio über von Chilago nach Irkutsk zwei- bis dreimal so lang sind wie die entsprechenden Wege über den Pol.

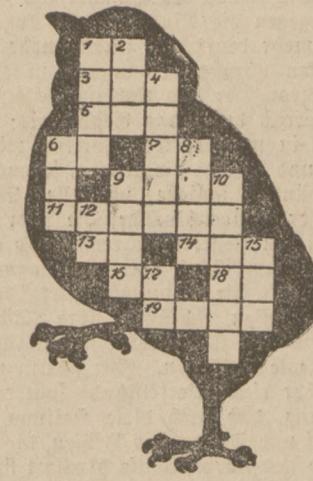
dann leuchtet der Vorteil einer arktischen Untersee-Schiffahrt wohl jedem ein. Die erhöhten Betriebskosten, die U-Boote gegenüber Dampfern verursachen, werden durch die Verkürzung der Strecken und durch den sich daraus ergebenden Zeitgewinn mehr als ausgeglichen.

Unter solchen Umständen erscheint das Wilkinsche Projekt einer Untersee-Expedition nach dem Nordpol nicht nur nicht so „verrückt“, wie der Laie zunächst annehmen möchte, sondern erwies sich sogar als eine ganz besondere gescheite, erfolgversprechende Unternehmung.

Wie der erste Transozean-Flug lediglich die sensationelle Eröffnung eines neuen Abschnitts in der Entwicklung des internationalen Verkehrs darstellt, so wird auch die erste U-Boot-Fahrt von Amerika nach Asien durch das Eismeer nur der aufsehenerregende Vorläufer, regelmäßiger Untereis-Schiffszüge zwischen den nördlichen Landmassen der Kontinente sein und man wird sich daran gewöhnen, die Arktis als das zu betrachten, was sie zwar stets gewesen, als was sie aber bisher nie recht erkannt worden ist: als das wichtigste Mittelmeer der Erde!

Rätsel-Ecke

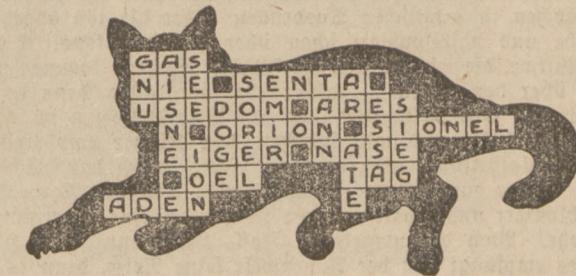
Kreuzworträtsel



Wagerecht: 1. Flächenmaß, 3. Fluß in Russland, 5. Straußenart, 6. Fürrwort, 7. Tonküste der malaiischen Staaten, 9. orientalischer Fürstentitel, 11. Salzwerk, 13. Abkürzung für „Summa“, 14. englischer Adelstitel, 16. englische Verneinung, 18. Ausruf, 19. Getränk.

Senkrecht: 1. Blutgefäß, 2. europäische Hauptstadt, 4. bekannter Schnellläufer, 6. gefrorenes Wasser, 8. Zahl, 9. Aufschwung, 10. Vogel, 12. Spielkarte, 15. Bezeichnung für „selten“, 17. Fluß in Sibirien.

Auslösung des Kreuzworträtsels



Der Schlaf

Von Dr. Fritz Kahn.

Der nachstehende Abschnitt ist mit Erlaubnis der Frankfurter Verlagshandlung, Stuttgart, dem reich illustrierten Werk von Dr. Fritz Kahn, „Das Leben des Menschen“, 5 Bände (Band 1–4 je 16,50 M., Band 5 etwa 8 M.) entnommen. Wir kommen auf die Bedeutung dieses Meisterwerkes populärwissenschaftlicher Aufklärung noch zurück.

Unendlich viel ist über den Schlaf philosophiert worden und man müßte viele Seiten füllen, wollte man alle Schlaftheorien von Aristoteles bis Freud und Pawlow anführen oder gar das Schöne und Kluge zusammentragen, das die Weisen aller Völker über den Schlaf geschrieben haben, „der den verworrenen Knäuel des Lebens löst, der jeden Tages Tod ist, der Mühlen Bad, der Hergeswunden Balsam, der zweite Gang im Gastmahl der Natur, das Hauptgericht beim Fest des Lebens“.

Die exakte wissenschaftliche Erforschung des Schlafes hat erst in unseren Tagen begonnen und damit auch die ersten objektiven Grundlagen zum Verständnis dieses geheimnisvollen Naturwunders geschaffen. Jeder kennt das „Schlafstellen“ der Füßer, ein Schutzreflex, der nach den Untersuchungen der Zoologen durch Berührungen bestimmter Körperfstellen ausgelöst wird. Ähnliche Zustände wie das sich Totstellen oder die reflektorische Zwangslähmung findet man auch bei den höheren Tieren ja, sogar beim Menschen. Bei diesem wird der Lähmungsreflex zumeist von den Augen aus bewirkt. Unter den Menschen ist der Hypnotiseur dieser Kunst, indem er den Blick seines Mediums durch scharfes Fixieren oder durch Vorhalten eines glitzernden Diamanten fesselt, wodurch bei leicht zu beeinflussenden „zugestillten“ Menschen dieselbe reflektorische Zwangslähmung, der Katalepsie, eintritt. Die Hypnose ist ein dem Totstellen der Tiere verwandter Zustand der Zwangslähmung, der mit dem normalen Schlaf gewisse Ähnlichkeiten besitzt und leicht in diesen übergeführt werden kann. Diese und manche andere Beobachtung ließen die Vermutung austreten, daß der Schlaf durch Nervenzentren geregelt wird, die mit dem Blickzentrum, d. h. den Kernen der Augenmuskelnerven, in Beziehung stehen. Diese Annahme fand ihre Bestätigung durch eine neue, erst in unserer Zeit aufgetauchte Krankheit, die Kopfgrippe, von der Wissenschaft Encephalitis lethargica genannt, d. h. die mit lethargie, Schlafsucht, einhergehende Hirnentzündung. Nähert sich bei der Kopfgrippe die Entzündung dem Kern der Augenmuskelnerven in der Hinterwand der dritten Hirnhöhle am Übergang von Zwischen- zu Mittelhirn, so tritt gleichzeitig mit Augenmuskelzähmungen entweder Schlafsucht oder Schlaflosigkeit des Patienten ein. Schlecht der Krankheitsprozeß von hinten nach vorn, so befällt den Kranken eine ununterbrochene Müdigkeit, nicht er umgelebt von vorn, so ergreift ihn eine ebenso anhaltende Unruhe. In der Hinterwand der dritten Hirnhöhle besteht der Mensch ein Schlafsteuerungszentrum, kurz genannt: Schlafzentrum, das aus zwei gegensätzlich wirkenden Teilen besteht. Erkrankt der vordere, so wird der Mensch schlaflos; erkrankt der hintere, so wird er schlafthüttig. Der eine Teil ist ein Schlaf-, der andere ein Wachzentrum. Schlafmittel wirken, wie man an Schlafmittel-Berichten nachweisen kann, durch spezielle Beeinflussung dieser Hirngegend.

Der von diesen Zentren in einer uns noch unbekannten Weise ausgelöste Schlaf ist ein Doppelprozeß. Das Schlafzentrum wirkt einerseits auf das animale Nervensystem, die vor oder über ihm gelegene Hirnrinde, andererseits auf den im Boden der vierten Hirnhöhle und im verlängerten Mark hinter und unter ihm liegenden Zentralteil des vegetativen Systems. Die Hirnrinde wird durch das Schlafzentrum blockiert, d. h. von der Außenwelt abgeschnitten. Es gelangen keine Reize mehr durch die Sinnesorgane in den Zentren des Bewußtseins, der Mensch sieht, hört, fühlt nichts mehr von außen, er schlafst. Der berühmte Kliniker Strümpell beobachtete einen Nervenkranken, dessen Sinnesapparate mit Ausnahme eines Auges und eines Ohres abgestorben waren. Auch seine Haut war gefühllos geworden. Stopfte er diesem Kranken Watte in das gesunde Ohr und hielt ihm nun die Hand vor das sehende Auge, so schließt er ein. Schlaf ist Hirnblockade. Die Kunst des Einschlafens besteht in der Fähigkeit, sein Hirn gegen die Eindrücke der Außenwelt zu blockieren. Wer nichts mehr denkt und nichts mehr fühlt, schlafst ein. Wer seine Gedanken abzustellen vermögt, ist Künstler im Einschlafen, wie Napoleon, der das Geheimnis seiner großen Wach- und Schlafkunst verriet durch das Geheimnis: „Die verschiedenen Sachen liegen in meinem Kopf sortiert wie in Schubladen. Ich öffne die eine und schließe die andere, je nach Wunsch. Wenn ich auszuruhen wünsche, schließe ich alle Schubläden — und schlafe.“ Neben der Rindenblockade, die zum Hirnschlaf führt, werden die vegetativen Zentren gebremst, und es tritt der vegetative Schlaf, der Körperschlaf, ein: der Tonus läßt nach, die Muskeln werden schlaff, die Atmung vertieft, der Herzschlag verlangsamt sich, die Drüsen schränken ihre Tätigkeit ein. Der Schnupfen, der uns am Tage keine Viertelstunde ungeschoren läßt, ist im Schlaf wie verschlogen. Wir freuen uns des Morgens beim Erwachen, aber eine Viertelstunde später erkennen wir zu unserer Enttäuschung, daß auch diese Heilung nur ein Traum gewesen, der Schlaf und Traum der Drüsen, die genau so wie die Hirnrinde während des Körperschlafs blockiert sind.

Unter normalen Bedingungen sind Hirn- und Körperfunktionen von Schlaf- und Wachzentrum aus parallel gehalten. Sie machen gemeinsam und schlafen gleichzeitig. Die Schlafzeiten können sich aber zeitlich gegeneinander verschieben. Geringe Verschiebungen beobachtet jeder gelegentlich selbst an sich oder seiner Umgebung. Wenn wir des Abends eingeschlafen sind, uns aber im „Halbschlaf“ noch unruhig hin und her wälzen, so schlafst das Hirn schon, der Körper aber wacht noch. Wenn wir des Morgens zwar schon wach sind und schon denken, uns aber noch nicht erheben können, weil unsere Glieder noch „wie gelähmt“ sind, so ist das Hirn schon wach, der Körper aber schlafst noch. Besonders auffallend wird diese Verschiebung in Krankheitsfällen, namentlich im Fieber. Starke Verschiebungen können zu ganz eigenartlichen Krankheitsbildern führen. Zu Anfang des Jahrhunderts hielt ein Roman die Welt in Spannung, zu dessen Beginn ein Mann morgens tot in seinem Bett gefunden wird. Die Gattin steht vor der Leiche und läßt sich von dem Dienstmädchen in drastischen Ausdrücken über die jäh abgebrochene Ehe und philosophiert schon über die Heiratspolitik der jungen Witwe, die wahren und die falschen Freunde kommen und sprechen über den Toten —; dieser aber hört alles, denn er ist gar nicht tot. Ein „Altdru“ liegt auf ihm: das Hirn ist wach, es hört und fühlt und will sprechen, den Körper emporreihen aus der Schlafstellung, aber es kann nicht; durch das Schlafzentrum ist der zum Körper hinführende Teil der Nervenleitungen blockiert und erhält von der Hirnrinde keine Bewegungsreize mehr. Auch der umgekehrte Fall ist bekannt: das Hirn schlafst; es empfängt von der Außenwelt keine Reize, denn es ist durch das Schlafzentrum blockiert. Wie in jedem Schlaf, ist es nicht völlig betäubt, sondern von Traumhildern erfüllt; es denkt,

es fühlt, es „handelt“. Normalerweise werden diese Handlungen nicht ausgeführt, denn auch die Körperleitungen sind blockiert. In diesen Fällen aber liegen ausnahmsweise die Traumreize der Hirnrinde wirklich dem Körper zu wie in Wachzustand, und der Körper führt die Befehle der Rinde aus: er bleibt nicht still im Bett liegen, sondern erhebt sich, hantiert, öffnet die Tür, spaziert über Treppen — nachwandelt (Somnambulismus). Der Altdru ist ein Körperschlaf ohne Hirnschlaf, das Nachwandelnd ein Hirnschlaf bei Körperwachheit. Ein künstlich herbeigeführter schlafartiger Zustand, bei dem Hirn- und Körperschlaf, wenn auch nicht völlig getrennt, so doch nur sehr lose verbunden und leicht trennbar sind, ist die Hypnoze.

Wie man schon aus der Verquidung von Körper- und Hirnschlaf vermuten kann, ist der Schlaf ein sehr komplizierter und schwer analysierender Zustand, über dessen wahre Natur wir so gut wie gar nichts wissen. Schon die Definition des Schlafes stößt auf große Schwierigkeiten. Der Schlaf ist ein höchst merkwürdiger, sehr schwer definierender Zustand. Er ist kein Leben und ist kein Tod, und das Einschlafen ist nicht, wie ein Franzose geistvoll definiert hat, ein seelischer Selbstmord; Schlaf ist auch keine Bewußtlosigkeit. Wenngleich wir der Außenwelt gegenüber bemühtlos erscheinen, ist es in unserem Innern durchaus wach, wir träumen, und im Gegensatz zur Bewußtlosigkeit sind wir auch während des Schlafens, so paradox es klingen mag, „auf der Wacht“. Es braucht durchaus kein Lärm zu sein, der uns stört. Jede ungewohnte Abweichung vom normalen Schlafzustand bringt uns zum Erwachen. Die Mutter fährt schon empor, wenn im Nebenzimmer das Kind so leise wimmert, daß man „lauschen“ muß, um es überhaupt wahrzunehmen. Das Kind selbst wacht auf, wenn seine Nase zu bluten beginnt, obwohl dies gar keinen Schmerz verursacht — die Selbsthaltung verlangt es. Ja, der Müller, der gewohnt ist, beim Rollen der Mühlräder zu schlafen, wacht sogar auf, wenn es still wird! Er merkt im Schlaf, daß die Räder stehen geblieben sind und wacht auf.

Nützliche Steine im menschlichen Körper

Von Felix Linke.

Steine im menschlichen Körper scheinen nach Ewald Bohms Wissen in diesen Blättern nur schädlicher Art zu sein. Es gibt aber auch nützliche steinartige Ausscheidungen des Körpers. Leider wissen die meisten Menschen davon nichts. Es ist auch nicht verwunderlich, denn man kann sie von außen nicht sehen. Dabei fühlen wir sie immerwährend, ohne uns jedoch dessen bewußt zu sein. Diese Steine spielen sogar eine sehr bedeutsame Rolle, und zwar nicht bloß beim Menschen, sondern auch bei den Tieren. Im Gegensatz zu den schädlichen Steinen befinden sie sich im Kopf und zwar in einem Organ, wo man sie am allerwenigsten vermutet, nämlich in den Ohren. Von der mittleren Höhle des Labyrinths, dem sogenannten Vorhof, ragen drei halbkreisförmige Kanäle hervor, in deren Innern man kleine Kalkkristalle findet. Sie liegen in einem saftig-schleimigen Gewebe und stützen sich auf seine Nervenenden. Man nennt sie Ohrensteine, Otolithen.

Alle Säugetiere besitzen solche Otolithen, auch die Vögel, die Amphibien, die Gliedertiere, die Weichtiere und die Quallen. Da sie sich bei den Säugetieren immer in den Ohren befinden, hilft man sie für Körper, die an der Schallwahrnehmung beteiligt sind. Und erst als man Otolithen bei den Mücken und Krustentieren auch außerhalb der Gehörsorgane fand, erkannte man, daß sie mit dem Gehör nichts zu tun hatten und entdeckte ihre eigentliche Funktion als Gleichgewichtsorgane. Wenn ein Mensch auf dem Kopf steht, so kann er das an dem Druck merken, der auf seine Körperteile anders ausgeübt wird, als wenn er auf den Füßen steht oder liegt. Schwimmt er aber im Wasser, so kann er seine Lage auf die Weise nicht mehr erkennen. Da er aber auch unter Wasser weiß, was oben und unten ist, muß er noch einen anderen Gleichgewichtsapparat besitzen, der ihm diese Erkenntnis vermittelt. Und das sind eben die Ohrensteine. Daß sich das so verhält, beweisen Versuche an Taubstummen, bei denen vielfach das ganze innere Ohr mit Infraschallwellen ausgefüllt ist, die nicht bloß den Hör-, sondern auch den Gleichgewichtsapparat unwirksam machen. Die Taubstummen können ihre Körperlage nur durch den Druck erkennen, den die Schwerkraft auf ihre Glieder



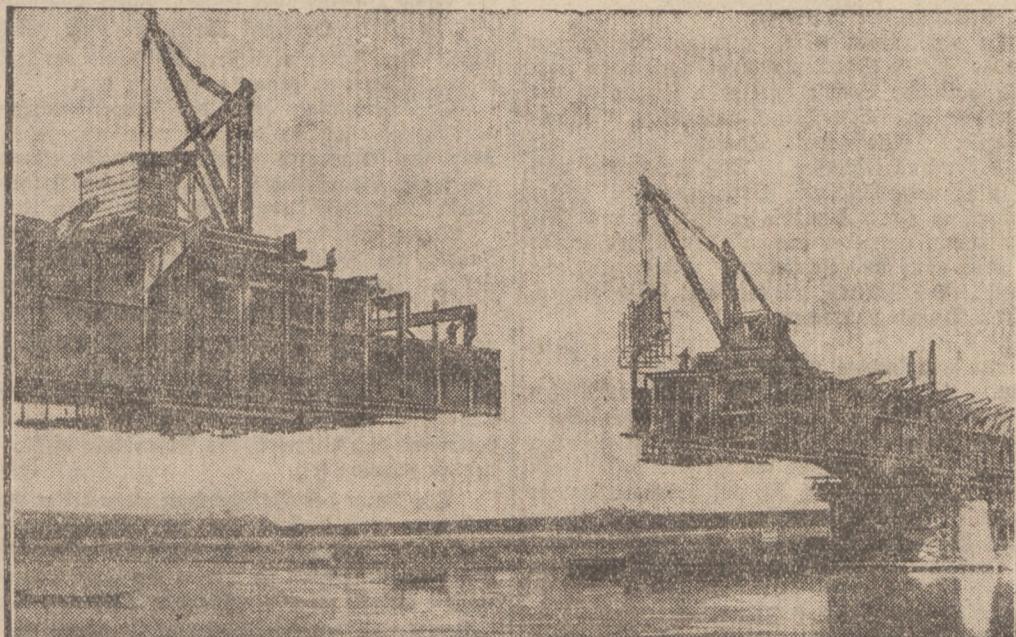
Amerikanische Auszeichnung für Eckener

Die National Geographic Society in Washington hat Dr. Eckener für seinen Weltflug mit dem „Graf Zeppelin“ ihre höchste Auszeichnung, die Goldene Medaille, verliehen. — Unser Bild zeigt die Überreichung der Medaille durch den Präsidenten der Gesellschaft, Gilbert Grosvenor, an Dr. Eckener.

ausübt. Befinden sie sich dagegen unter Wasser, so haben sie kein Empfinden mehr für ihre räumliche Körperlage. Ein Taubstummer z. B. der in einem niedrigen Wasserbecken tauchte, schwamm unentwegt auf allen vier Beinen am Boden entlang und sagte nachher aus, er hätte sich eingeholt, an einer senkrechten Wand emporzusteigen. Für ihn war das Tauchen eine schreckliche Situation, weil ihm jede Orientierungsmöglichkeit abhanden gekommen war.

Während man beim Menschen Versuche in dieser Hinsicht nicht so leicht vornehmen kann, da man niemandes Gleichgewichtsapparat zerstören darf, hat man bei den Tieren Versuche solcher Art vorgenommen. So hat man z. B. bei einem Frosch das Höhennerv zer schnitten. Dieses Tier schwam sowohl auf dem Rücken wie auf dem Bauch, während ein gesunder Frosch nie auf dem Rücken schwimmt, sondern immer in der Bauchlage. Kurz nach der Operation benimmt sich ein solcher Frosch völlig verrückt. Er rollt, verdreht den Kopf und zeigt alle die Erscheinungen, die man Schwindel zu nennen pflegt. Erst später gibt sich das, aber dann zeigt sich eben, daß das Tier seine Lagorientierung verloren hat. Schneidet man einem Frosch nur den rechten Höhennerv entzwei, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich, wenn man ihn etwa auf eine waagerechte Tischplatte legt. Er hat die Empfindung, als ob er auf einer schrägen Platte steht und versucht nach seiner Meinung eine Gleichgewichtslage herzustellen, indem er die Beine entzweit, so verliert er nur auf dieser Seite die Orientierung und streckt die rechten Beine weit von sich

Bilder der Woche



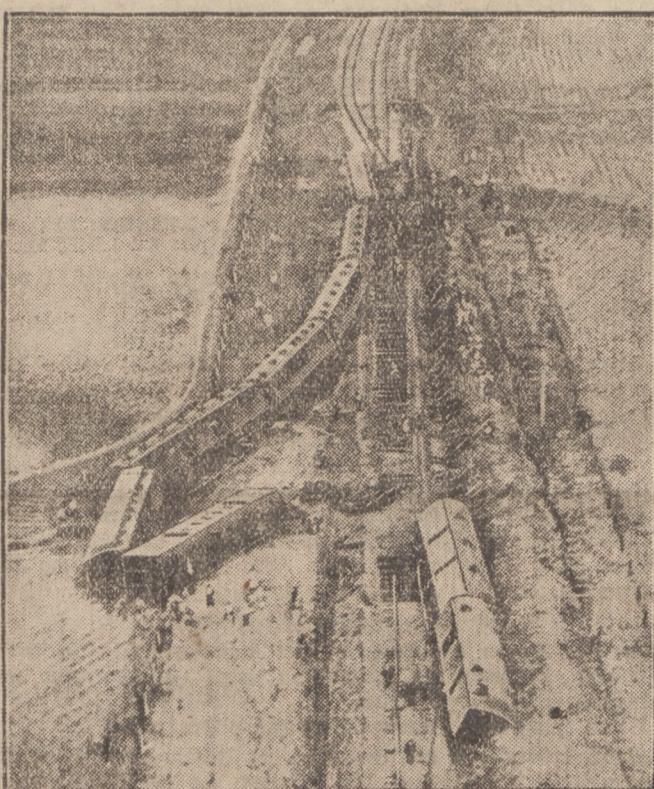
Der Bau einer neuen Elbbrücke bei Dresden

vor dem Zusammenschluß des Brückenbogens, der mit einer Spannweite von 115 Metern die weiteste gespannte Blechbalkenkonstruktion der Welt sein wird.



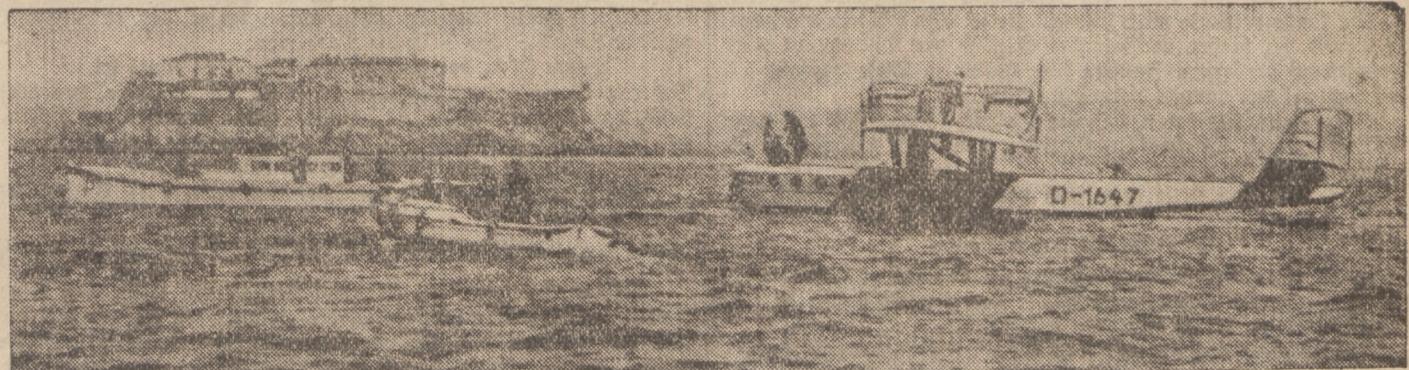
Zur Beilegung des Konfliktes zwischen Thüringen und dem Reich

ist der Vorsitzende des thüringischen Staatsministeriums, Staatsminister Baum, nach Berlin gelommen, um in persönlichen Verhandlungen mit dem Reichsinnenminister eine Vergleichsbasis zu finden.



Wie der Flieger ein Eisenbahnunglück sah

das kürzlich bei Batesville im nordamerikanischen Staae Mississippi eintrat. Obwohl die Wagen wie Spielzeug durchgeworfen wurden, waren keine Todesopfer zu beklagen.



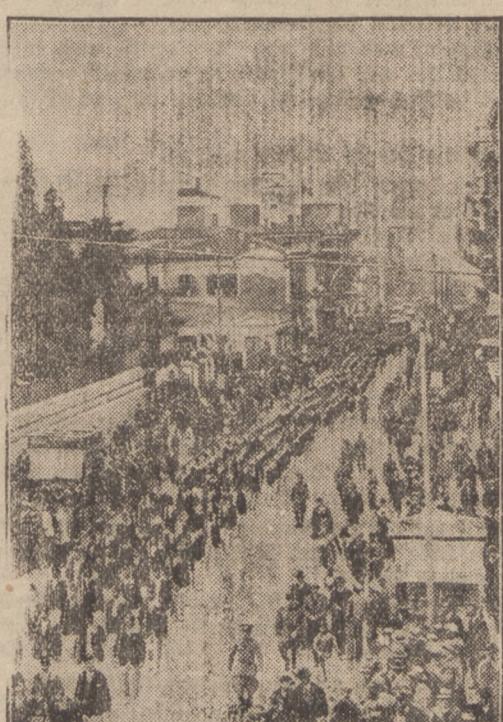
Travemünde — Las Palmas mit dem Dornier-Wal „Bremerhaven“ D 1647

Zum praktischen Studium des Luftverlehrts, der vor allem der Verbesserung der Postverbindungen nach Süd-Amerika dient, veranstaltete die Luft-Hansa in enger Zusammenarbeit mit spanischen und südamerikanischen Kreisen Versuchsfüge von Travemünde über Southampton, La Coruna, Cadiz nach Las Palmas. — Unser Bild zeigt das Flugboot unterwegs nach Zurücklegung seiner zweiten Flugetappe von La Coruna an der Nordwestküste Spaniens. Das Flugboot legte die Strecke von 4500 Kilometern in vier Etappen in einer Gesamtflugzeit von 25 Std. 45 Min. zurück.



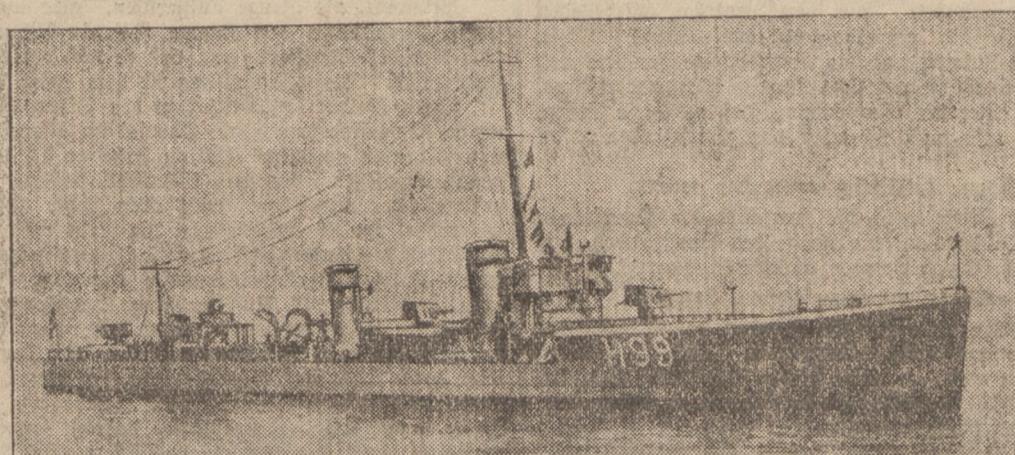
Die erste Waldlaufmeisterschaft des deutschen Reichsheeres

wurde am 8. April auf dem Truppenübungsplatz Wünsdorf (Mark) über 8 Kilometer ausgetragen. Die 3 ersten Plätze belegten Gefreiter Schönfelder-Straubing vom 17. (Bayerischen) Reiter-Regiment (Sieger — oben links), Oberschütze Kraft-Bauzen vom 10. (Sächsischen) Infanterie-Regiment (zweiter — unten) und Gefreiter Wagner-Kempten vom 19. (Bayerischen) Infanterie-Regiment (dritter — oben rechts).



Sie holen sich aus der Heimat die Frau

1160 griechische Junggesellen, die in Amerika leben, haben beschlossen, sich eine Braut aus der Heimat zu holen. Sie trafen dieser Tage in Athen ein, wo sie begreiflicherweise bald von Scharen heiratslustiger schöner Griechinnen umringt wurden. Die große Hochzeit der 1160 Paare soll binnen 14 Tagen in Athen stattfinden. — Unser Bild zeigt den Zug der Junggesellen auf dem Wege zur Kathedrale, wo sie der Erzbischof von Athen einsegnete.



Explosionskatastrophe auf einem englischen Kriegsschiff

Auf dem im Hafen von Hongkong liegenden britischen Zerstörer "Sepoy" ereignete sich eine Explosion, durch die vier Mann getötet und drei verletzt wurden.

Die Beweisaufnahme im Ullzprozeß geschlossen

Der zweite Verhandlungstag.

Vor Eintritt in die heutige Verhandlung richtet der Vorsitzende die Mahnung an die Presse, wahrheitsgemäß über diesen Prozeß zu berichten. So brachte eine Zeitung heute die Meldung, daß der Sachverständige Krol bereits gestern vernommen worden ist, während seine Vernehmung erst gestern beschlossen wurde und heute stattfinden soll.

Diese Gelegenheit benutzt der Verteidiger.

Rechtsanwalt Dr. Ban,

um den Vorsitzenden darauf hinzuweisen, daß während der gestrigen Verhandlungen, und zwar bei den Aus sagen des Schriftsachverständigen Kwiaczinski, der Vorsitzende der ersten Instanz Landgerichtsdirektor Herlinger, der als Zuhörer anwesend war, dem Staatsanwalt einige Notizen überreicht habe, die aus der Vernehmung des Zeugen aus der ersten Instanz stammten. Weiter mache sich Herr Chomraski, ein Mann der politischen Polizei,

ständig im Zuhöerraum Notizen, verschwinde dann auf einige Zeit aus dem Saale, um gewisse Leute zu informieren und komme wieder, um weiter Notizen zu machen.

Er benutze zu diesem Zweck die Räume und das Telefon des Gerichts.

Der Vorsitzende stellt fest, daß die von dem Verteidiger gerügten Dinge

unstatthaft

sind, und vermerkt das auf ausdrückliches Verlangen der Verteidigung im Protokoll.

* * *

Darauf tritt das Gericht in die eigentliche Verhandlung ein. Als Erster wird der

Sachverständige Krol,

Gymnasialprofessor aus Krakau, vernommen. Er ist seit Jahren der Sachverständige für Schriftproben. Prof. Krol sagt, daß die ihm vom Gericht vorgelegten Fotografien nicht die gleichen sind, die ihm in der ersten Instanz vorgelegt wurden. Er habe sich an dem Bilde ein besonderes Kennzeichen gemacht, und das könne er heute nicht finden. Er sei also nicht in der Lage, auf Grund der bisher vorliegenden Abzüge des Dokuments seine Aussagen in der ersten Instanz festzuhalten. Diese bezogen sich eben nur auf das damals vorgelegte Bild.

Man einigt sich dahin, daß der Sachverständige sich mit einigen Bildern und Originalunterschriften von Ullz zurückzieht, um sie noch einmal zu prüfen.

Viert. Dr. Ban stellt daraufhin den Antrag, den Schriftsachverständigen

Professor Wissel-Lausanne

zu laden. Eine internationale Kapazität auf diesem Gebiete, der sich gerade jetzt in Katowic aufhält. Das Gericht beschließt nach kurzer Beratung, diesem Antrag stattzugeben.

Darauf wird noch einmal Kapitän Lys vernommen. Er gerät von vornherein in ein böses Kreuzfeuer. Der Vorsitzende erinnert ihn daran, daß er bei der ersten Vernehmung ausgefragt hatte, er habe gerade das Schriftstück des Volksbundes über Bieluchka genau gesehen. Wenn er es genau gesehen habe, dann müsse er auch die Unterschrift angelehen haben. Kapitän Lys antwortete, daß er diese nicht angesehen habe,

weil sie ihm nicht interessierte.

Nach längeren Kreuz- und Querfragen gibt er doch zu, daß er die Unterschrift von Ullz gelesen habe. Nur will er sie nicht graphologisch geprüft haben.

Pilawski habe die Dokumente aus dem Konsulat gebracht, und er besorgte sie auch zurück. So, daß es nicht auffallen sollte. Zum Fotografieren wurden die Dokumente freilich auseinander genommen. Dann aber wieder so wie vorher zusammengelegt. So seien ungefähr

2000 Dokumente

fotografiert worden.

Auf eine entsprechende Frage des Vorsitzenden erklärt der Zeuge, daß die deutsche Regierung die Deserteure zwar nicht aussieiere, sie aber ganz gewiß auch nicht gern sehe. Als ihm der Vorsitzende vorhält, daß er in der ersten Instanz nichts davon gesagt habe, daß er die Dokumente auch gelesen habe, antwortet der Zeuge, man habe ihn auch nicht danach gefragt.

Damit scheint die Vernehmung des Zeugen geschlossen. Da zieht Kapitän Lys plötzlich einige Fotografien aus einer Zeitung, die er bisher in der Hand hielt, und übergibt ein Exemplar dem Vorsitzenden und eines dem Staatsanwalt. Es handelt sich um die Fotografie eines Briefes, der anlässlich einer Hausfahrt bei dem Angeklagten Ullz gefunden wurde. Er wird verlesen. Es ergibt sich, daß es sich um die Regelung der Dienststellung und Bezüge der Beamten handelt, die sich noch vorübergehend im polnischen Staatsdienst befinden.

Ullz nimmt sofort das Wort zur Aufklärung. Es handelt sich um ein Schreiben, das neben vielen andern bei einer Haussuchung in seiner Wohnung von der Staatsanwaltschaft beschlagnahmt wurde und sich noch an Gerichtsstelle befindet. Wegen dieses Schriftstücks ist Ullz seinerzeit während seiner Untersuchungshaft schon vom Kommissar Brodniewicz vernommen worden. Damals habe er ein Protokoll unterschrieben, das sich ebenfalls beim Gericht befindet.

Wie kommt der Zeuge Lys nun zu dieser Fotografie?

Wie kommt es weiter, daß er nur das Schriftstück an sich, nicht aber die Erklärung zu dem Schriftstück fotografierte, die er, Ullz, protokollarisch festgelegt habe? Aus dem Protokoll würde eben hervorgehen, daß es sich hier um eine ganz loyale Sache handele. Es gehe nur um die Zukunft nud die Dienstbezüge der deutschen Lehrer, die vorübergehend in polnische Dienste übergetreten sind.

Zuge Lys macht hier die Einwendung, daß es solche Lehrer doch gar nicht gebe. Er muß sich aber vom Vorsitzenden sagen lassen.

dass solche Lehrer tatsächlich vorhanden waren.

Man merkt, daß der Zeuge durch die verschiedenen Querfragen sichtlich nervös wird. Und auf die Frage des Vorsitzenden, wie denn Pilawski von ihm bezahlt wurde, antwortet er erregt,

Herr Ullz weiß ja, wie man Spione bezahlt.

Verteidiger Dr. Ban bittet den Vorsitzenden, den Angeklagten gegen einen solchen unmotivierten Angriff in Schutz zu nehmen. Der Vorsitzende antwortet, er habe diesen Ausdruck überhört. Lys bestreitet aber nicht, den Ausdruck gebraucht zu haben, und auch der Staatsanwalt bestätigt das.

Darauf stellt der Vorsitzende den Zeugen Lys ernstlich zur Rede, wie er zu einer solchen Auszehrung komme.

Dieser schweigt erst verlegen, und meint dann trocken, Herr Ullz habe ihn doch gefragt. Worauf der Vorsitzende ihm vorhält, daß nicht der Angeklagte, sondern er, der Vorsitzende, diese Frage an ihn gerichtet habe.

Auf Wunsch des Verteidigers wird auch dieser merkwürdige Vorgang protokolliert.

Ullz gibt dazu noch die Aufklärung, daß er vor vielen Jahren einmal im Polizeidienst tätig gewesen sei. Niemals habe er aber etwas mit der politischen Polizei und mit Spionage zu tun gehabt. Das habe er stets entschieden abgelehnt.

Kassendirektor Ronje,

der als nächster Zeuge vernommen wird, gibt an, daß in den Büros des Volksbundes sieben Schreibmaschinen vorhanden sind. Zwei davon sind für polnische Schrift geeignet. Nur in der Übersetzungsabteilung sei eine Schreibkraft vorhanden, die polnisch und deutsch schreibe. Alle andern Damen schrieben nur deutsch, und absolut sicher und fehlerfrei. Dazu Tippfehler kommen können, ist nicht ausgeschlossen. Orthographische Fehler aber kämen aus Mangel an Sprachkenntnis gewiß nicht vor. Die Jahreszahlen werden immer entweder nur mit den beiden letzten Ziffern geschrieben, oder ganz ausgeschrieben. Kürzungen, wie etwa „924“ gäbe es nicht. Schriftstücke, die aus dem Büro gingen, trugen in der Regel die Tagebuchnummer.

Dann wird der

Sachverständige Bischof

in den Saal gerufen. Da er nur französisch spricht, wird ihm ein Dolmetscher beigegeben, Dr. Eduard Konopka. Dem Sachverständigen wird aufgegeben, festzustellen, ob die vorliegenden Bilder mit der Platte stimmen, ob es sich um Originalaufnahmen handelt oder um Abzüge, ob es möglich ist, auf anderem Papier bessere Abzüge herzustellen, und ob er diese Abzüge fotografieren könnte. Weiter soll er sich zu den Vergleichen des Professor Krol äußern, und einige Unversetlichkeiten der Unterschrift besonders feststellen.

In der Nachmittagssitzung legt der Staatsanwalt das Originalschreiben vor, dessen Fotografie der Kapitän Lys am Vormittag dem Vorsitzenden übergeben hatte. Auf eine Anfrage des Vorsitzenden erklärt Ullz, daß er zu diesem Schreiben nichts mehr zu sagen habe.

Zeuge Lys ist der Ansicht, daß dieses Dokument alle Anzeichen hat, wie sie im internationalen Nachrichtendienst üblich sind. Auf die Frage des Verteidigers, warum er dieses Schreiben nicht in der ersten Instanz vorgelegt habe, antwortet er, daß damals viel von der Loyalität des Ullz die Rede war.

Heute sei er der Ansicht, daß Ullz nicht loyal sei. Bei den Gerichtssälen befindet sich noch ein Ausweis, der feststelle, daß Ullz polnischer Staatsbürger ist. Lys ist vom Gegen teil überzeugt. Nach seiner Meinung gibt es viele Leute,

die die doppelte Staatsangehörigkeit haben.

Der Vorsitzende verliest ein Aktenstück, wonach die Polizei bestimmt, daß

Ullz polnischer Staatsangehöriger

ist. Sachverständiger Krol, der jetzt vernommen wird, gibt seine Erläuterungen einer Fotografie, die weit größer ist, als die, die ihm vom Gericht zur Begutachtung übergeben worden ist. Er erklärt, daß der Abzug von der ihm übergebenen Platte stammt. Er ist der Meinung, daß die Unterschrift unter dem fotografierten Dokument der von Ullz anerkannten Unterschriften genau gleicht. Auf die Frage des Vorsitzenden, ob die graphologische Wissenschaft heute so weit sei, solche genauen Feststellungen zu machen, antwortet der Sachverständige bestehend.

Sachverständiger Bischof erklärt, daß es unverständlich ist, warum die Unterschrift unter dem fotografierten Dokument um so vieles kleiner ist als die Originalunterschriften des Angeklagten.

do doch genügend Raum vorhanden war. Auch bessere Abzüge wären nicht zur Abgabe eines gewissenhaften wissenschaftlichen Gutachtens geeignet.

Eine Analyse ist nach diesen Platten nicht möglich. Der enge Zwischenraum zwischen dem U und dem I der Unterschrift Ullz spricht sehr

für eine Fälschung,

als für die Echtheit. Sollte das Dokument echt sein, dann muß Ullz ausnahmsweise ganz anders unterzeichnet haben, als gewöhnlich.

Die weitere Verhandlung ist lediglich eine lange Auseinandersetzung zwischen den beiden Sachverständigen Krol und Bischof, bei der der Sachverständige Krol nicht gut abschneidet. In späteren Abendstunden wird die Verhandlung auf Freitag, vormittags 10 Uhr, vertagt.

Der dritte Verhandlungstag

Nach Eröffnung der Sitzung macht der Vorsitzende die Presse noch einmal darauf aufmerksam, doch in den Berichten möglichst wahrheitsgemäß zu schreiben. Leider hätten wieder zwei örtliche Zeitungen die Verhandlungen nicht so wiedergegeben, wie sie geflossen waren.

Frl. Neumann, die als erste Zeugin vernommen wird, schildert den Gang der Geschäfte im Volksbund, soweit sie ihn übersehen konnte. Sie betont, daß auf korrekte Arbeit, besonders in der Anfertigung der Schriftstücke, gesehen wurde, und sie hält es für ausgeschlossen, daß Ullz ein so

fehlerhaftes Schreiben,

wie das zur Anklage stehende Dokument, mit seinem Namen unterzeichnet hat. Der Amtsstempel der Katowicer Bezirksverwaltung, der ihr anvertraut war, ist allerdings eine Zeitspanne auch von der Wuschik persönlich benutzt worden. Das wurde aber später untersagt.

Pilawski, als Zeuge aufgerufen, gibt auf die Frage nach seinen Personalien den Namen Kazimir Pilawski an. Darauf hält ihm der Vorsitzende vor, daß er doch eigentlich Moses Perlstein heiße. Diese Feststellung ist dem Zeugen sichtlich peinlich.

Dann schildert er, wie er zu den Alten kam und wie er sie an die Defense weiterrag. Das sei im allgemeinen eine Arbeit von Minuten gewesen. Darum habe er sich die Alten nicht so genau angeschaut.

Nur das Altenstück, das zur Klage steht, habe er deutlicher angesehen, weil oben steht, Bescheinigung und weiterhin, von einem Bielucha die Rede war, der Bäckermeister sei. Auch die Unterschrift Ullz ist ihm aufgefallen. Nicht aufgefallen ist ihm merkwürdigweise der Hinweis, daß Bielucha „militärfähig ist“. Auf die Frage des Vorsitzenden, warum er sich gerade dieses Dokument unter den vielen besonders gemerkt hat, antwortet er erst ausweichend. Da der Vorsitzende aber nicht locker läßt, sagt er endlich aus, der Name Bielucha und die Berufsbezeichnung „Bäckermeister“ habe ihn dazu veranlaßt.

Dann macht ihm der Vorsitzende darauf aufmerksam, daß nirgends in den Alten von einem Bäckermeister Bielucha die Rede ist, sondern immer von einem Bäckergesellen. Verlegen antwortet Pilawski, das sei doch dasselbe.

Auf weitere Fragen gibt er an, daß die Wuschik und die Knebel seine Helferinnen waren. Er habe ein besonderes Büro unterhalten. Die Alten stammen teils aus dem deutschen Kon-

zulat, teils aus dem Volksbund. Auf eine Frage eines Beisitzers sagt er, es sei unmöglich, daß dieses Dokument gefälscht sei.

Der Vorsitzende macht den Zeugen aufmerksam, daß er heute angegeben habe, er habe das Dokument genau angesehen. In der ersten Instanz aber habe er unter Eid ausgesagt, daß er das

Original überhaupt nicht gesehen habe. Der Zeuge verbessert sich dahin, er habe verstanden, ob er das Dokument genau angesehen habe.

Der Verteidiger fragt den Zeugen, warum er in einem Begegnungsgesuch an die Behörden angegeben habe, er sei doch Zeuge im Ullzprozeß gewesen. Der Staatsanwalt protestiert gegen diese Fragestellung. Nach einiger Beratung entscheidet das Gericht, daß diese Frage nicht zugelassen wird.

Dann fragt der Verteidiger den Zeugen, ob er sich vor einigen Jahren als Rechtsanwalt ausgegeben habe. Das bestreitet der Zeuge. Darauf legt der Verteidiger dem Gericht

ein notariell beglaubigtes Altenstück

vor, wonach Pilawski sich tatsächlich als Rechtsanwalt aus Könnigshütte ausgegeben hatte. Da der Zeuge dies aber noch immer bestreitet, beantragt der Verteidiger, den Notar Rat aus Berlin und Frau Paszkowsky aus Beuthen zu laden. Die Letztere bestreitet, daß Pilawski als Rosenblatt in die Firma ihres Mannes eingetreten sei.

Die Frage des Vorsitzenden, wozu dieser Antrag gestellt werde und was diese Erbittungen der Verteidigung bezwecken, beantwortet Dr. Ban dahin, daß solche Tatsachen allerdings sehr bedeutungsvoll sind, denn sie werfen ein sonderbares Licht auf die Ehrlichkeit und Glaubwürdigkeit des Zeugen.

Das Gericht lehnt nach einiger Beratung den Antrag des Verteidigers mit der Begründung ab, daß es sich schon aus dem vorliegenden Material ein Bild von dem Zeugen machen könne.

Assessor Libera, der nächste Zeuge, ist Syndikus im Volksbunde. Er bezeugt nur den korrekten Geschäftszgang, und daß ein so fehlerhaftes Schriftstück, wie das unter Anklage stehende Dokument, unter keinen Umständen von ihm unterzeichnet worden wäre. Auf die besondere Frage des Vorsitzenden, ob er es für möglich halte, daß Ullz so etwas unterschreibe, antwortet er, das halte er für unmöglich. Die Wuschik sei in der Übersetzungsabteilung beschäftigt gewesen. Es habe schon vor längerer Zeit der Verdacht bestanden,

dass sie spioniere,

und man habe daher beantragt, sie zu entlassen. Ullz habe aber aufrichtig verfügt, daß sie bleiben solle, denn man habe im Volksbunde nichts zu verborgen.

In der Nachmittagsitzung wird die Zeugin Wuschik vernommen. Sie sagt aus, daß sie

nur aus Patriotismus

gehoben habe. Sie habe immer in den Zeitungen gelesen, daß der Volksbund vaterlandstreitig sei. Da habe sie eben beschlossen, dem Staat zu nützen, nur habe sie nicht gewußt, wie. Dann sei sie mit Pilawski bekannt geworden, und der habe ihr schon nach vierzehn Tagen auf die richtigen Sprünge geholfen. Was sie aus dem Büro des Volksbundes genommen habe, das habe sie sich gar nicht erst angesehen. Sie weiß aber bestimmt, daß Schriftstücke, mit der Unterschrift von Ullz und gestempelt mit dem Volksbundstiegel, vorhanden waren. Auf ernste Vorhaltung des Vorsitzenden räumt sie ein,

dass sie sich dessen nicht erinnere.

Weiter gibt sie an, die Beamten des Volksbundes hätten unter sich erzählt, daß sie Bescheinigungen zwecks Flüchtens vor dem Militärdienst bekommen könne.

Auch diese Aussage zieht sie wieder zurück, als ihr der Vorsitzende das Unwirksamkeit der Behauptung klar macht. Dann gibt sie schließlich zu, daß Pilawski ihr 150 Zloty monatlich versprechen habe, wenn sie gutes Material liefern. Das verbächtige Dokument könnte nur die Neumann geschrieben haben. Sie habe sich die Namen der Personen, die zum Volksbund gekommen waren, um sich der Dienstpflicht zu entziehen, nicht gemerkt. Sie seien aber in ein Buch eingeschrieben. Pilawski habe sie gebeten, ihm das Buch zu zeigen. Sie habe sich aber geweigert.

Ullz gibt dazu die Erklärung, daß die Zeugin seinerzeit eingeschult wurde, weil sie polnisch schreiben konnte. Auf Fürsprache einer Lehrerin hin, deren Schülerin in der Minderheitsschule die Wuschik war und weil die Familie auch in Not war. Man habe sie bei der Einschulung nicht danach gefragt, ob sie deutsch oder polnisch gesprochen sei, sondern nur, ob sie ihre Arbeit verstände.

Das gibt die Zeugin Wuschik auch zu.

Ullz weist darauf hin, daß der Betrieb im Volksbunde der Zeugin scheinbar nie klar wurde.

Die Zeugin Knebel gibt an, daß sie Pilawski im Oktober 1925 in der Wohnung der Damas kennen gelernt habe. Er sagte ihr, daß es Pflicht des guten Staatsbürgers sei, dem Staat zu helfen. „Da lieferte ich ihm die Dokumente aus dem Generalrat.“ Ich arbeitete in der Abwanderungsabteilung und nahm dort

ganz Altenbündel

en mich, um sie Pilawski auszuhändigen. Der gab sie noch Gebrauch zurück und ich legte sie wieder an die gleiche Stelle, wo ich sie hergenommen hatte. Durchgesehen habe ich die Alten nicht. Ich bekam auch Geld dafür. Etwa 100 bis 150 Zloty.“

Auf die Frage des Vors

Pleß und Umgebung

Deutsche!

Am 11. Mai finden die Wahlen zum Schlesischen Sejm statt. Dem Ausgang gerade dieser Wahlen legen wir die größte Bedeutung bei, denn der neue Schlesische Sejm soll über die Zukunft unserer engsten Heimat entscheiden. Alle Kräfte müssen mobil gemacht werden, um uns den Erfolg zu sichern.

Wahlen kosten jedoch Geld!

Da durch die schon stattgefundenen Gemeindewahlen unser Wahlzonds erhöht ist, wenden wir uns an Euch, an die Opferwilligkeit unserer Wähler! Von den Mitteln, die uns zur Verfügung stehen, hängt zum großen Teil der Erfolg der Wahlen ab.

Jeder soll nach seinen Kräften beisteuern, um den Erfolg groß zu gestalten.

Wir wissen, daß die gegenwärtige wirtschaftliche Not es nicht jedem ermöglicht, höhere Summen zu zeichnen. Jedoch auch die kleinste Gabe ist uns willkommen und verleiht unsre Kräfte.

Spenden für den Wahlzonds nehmen entgegen:

Deutsche Bank und Diskontogesellschaft in Kattowitz,

Darmstädter und Nationalbank in Kattowitz,

Dresdner Bank in Kattowitz,

Katowickie Towarzystwo Bankowe — Kattowitzer Vereins-

bank Kattowitz,

Krolewsko-Huckie Towarzystwo Bankowe — Königshütter

Vereinsbank, Königshütte,

Bank Ludwów — Volksbank, Myslowitz,

Deutsche Volksbank in Tarnowitz,

Deutsche Bank und Diskontogesellschaft in Beuthen.

Außerdem nehmen Spenden für den Wahlzonds entgegen die Geschäftsstellen des „Oberschlesischen Kurier“ und der „Kattowitzer Zeitung“, die einzelnen Kreiswahlaußenstellen der Deutschen Wahlgemeinschaft, sowie das Büro der Deutschen Wahlgemeinschaft in Kattowitz, ul. Jana 10, 1. Etage.

Deutsche Wahlgemeinschaft.

Tegernseer Bauernbühne.
Da bei der Festsetzung des Spielsplanes übersehen wurde, daß der für den 15. festgelegte Abend mit dem Baftigen Schwank „Der siebente Bua“ in die Karwoche fällt, muß dieses Gastspiel nachträglich abgesagt werden. Der Abend wird aber bestimmt kurz nach den Osterfeiertagen stattfinden. Die bisher gelösten Karten behalten daher die Gültigkeit.

Private Höhere Knaben- und Mädchenschule.
Wie bereits mitgeteilt, findet morgen Sonntag, den 13. d. Mts., eine Elternkonferenz statt.

Evangelisches Waisenhaus Altendorf.
Am Sonntag, den 13. April d. J., nachmittags 4 Uhr, findet eine Bibelstunde statt.

Gesangverein Pleß.
Mittwoch, den 16. d. Mts., abends 8 Uhr, ist Probe des gemischten Chores „Das Lied von der Glocke.“

Schuhengilde Pleß.
Das Schießen um das Karl-Schwarzkopf-Legat ist auf den 25. und 29. Mai d. J. versetzt worden.

Sportanglerverein.
In einer gut besuchten Mitgliederversammlung werden die Aufgaben der kommenden Saison besprochen. Wie in den vergangenen Jahren, so wird auch jetzt wieder der Verein seine Pachtgewässer mit Fischen besetzen. Um aber den Erfolg dieser Maßnahme zu sichern, soll der Raubfischerei mit allen Mitteln das Handwerk gelegt werden.

Vom Jahrmarkt.
Der vorgestrige Jahrmarkt zeigte wie immer das gewohnte bunte Treiben. Es hatten sich auch diesmal wieder mehr Schaulustige als Käufer eingefunden, so daß die Händler kaum auf ihre Rechnung gekommen sein dürften. Der in der letzten Stadtverordnetenversammlung gefasste Beschluss, die Jahrmärkte abzuschaffen, ist der Tatächse nachgeileit, daß von diesen Jahrmärkten eigentlich niemand einen rechten Nutzen hat. Im Gegenteil: Die Argumente, die die hiesigen Kaufleute und Gewerbetreibenden gegen den Jahrmarkt ins Feld führen, sind allzu sehr berechtigt. An den minderwertigen Waren, die auf dem Jahrmarkt eingehandelt werden, erlebt der Käufer keine Freude.

Gemeindevorsteherkonferenz in Pleß.
Am vergangenen Mittwoch tagte eine Kreiskonferenz der dortigen Bürgermeister, Gemeindevorsteher und Gemeindeschöffen, die von 120 Teilnehmern besucht war. Die Konferenz leitete der Pleßer Bürgermeister Figner und das Referat über das Schul- und Steuerwesen hielt der Gemeindehauptmann Kuhnert. An das Referat schloß sich eine lange Debatte, die sich hauptsächlich um die Schulraumfrage drehte. In einer von den Bürgermeistern Figner und Koj vorgelegten Resolution wurde zum Ausdruck gebracht, daß die Gemeinden nicht in der Lage sind, aus eigenen Mitteln solche Schulräume zu schaffen, wie es tatsächlich notwendig ist. Sie sind gezwungen, an den schlesischen Staatschulen heranzutreten, damit er mindestens 50 Prozent av der Volksschulbauten beisteuert. Die Schulen müssen gebaut werden, denn abziehen von der großen Uebersättigung in den einzelnen Klassen müssen die schulpflichtigen Kinder einen weiten Weg zurücklegen, um die Schule zu erreichen. Auch wird verlangt, daß in den unteren Klassen, anstatt der leeren Hefte Schiefertafeln eingesetzt werden, weil die armen Eltern nicht in der Lage sind, das teure Material zu bezahlen.

Verantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kattowitz.
Druck u. Verlag: „Vita“, nakład drukarski. Sp. z ogr. o.d.p.
Katowice, Kościuszki 29.

Sport am Sonntag

Freie Turner Kattowitz — D. S. V. Kattowitz.

In einem Handballspiel begegnen sich obige Mannschaften am morgigen Sonntag, um 8½ Uhr vormittags, auf dem 1. J. C.-Platz. Es verspricht ein harter und interessanter Kampf zu werden, und die Freien Turner werden sich die größte Mühe geben müssen, zumal ja ihre Mannschaft stark geschwächt ist, um einen Sieg davonzutragen. Freunden und Gönnern des schönen Handballsports wird dieses Spiel bestimmt Freude bereiten.

Ruch Bismarckhütte — Legia Warschau.

Der einzige oberösterreichische Landesligavertreter, Ruch, hat zum fälligen Meisterschaftsspiel die Warschauer Legia zu Gast. Das Spiel, welches um 4 Uhr nachmittags auf dem 1. J. C.-Platz stattfindet, wird bestimmt einen Massenbesuch aufweisen, da alles gespannt sein wird, wie sich Ruch nach dem schlechten Start zu den diesjährigen Ligaspiele gegen die Gäste aus der Wüste ziehen wird. Doch hoffen wir, daß Ruch auf heimischem Boden und Zuschauern spielend sich aufraffen und die ersten Punkte holten wird.

Spiele um die oberösterreichische Meisterschaft.

Sämtliche Spiele beginnen um 4 Uhr nachmittags auf dem Platz des erstgenannten Vereins. Vorher spielen die Reserve- und 1. Jugendmannschaften der einzelnen Vereine.

Slonski Lipine — 07 Laurahütte

06 Zalew — Kolejowy Kattowitz

Amatorski Königshütte — Slonski Schwientochlowi;

Naprzod Lipine — K. S. Domh.

A-Klasse.

06 Myslowitz — K. S. Chorzow

20 Boguszyce — Orzel Józefsdorf

Iska Laurahütte — Diana Kattowitz

Polizei Kattowitz — Kreis Königshütte.

B-Liga, 1. Bezirk.

Rosdzin-Schoppinitz — 06 Myslowitz 2

Naprzod Zalew — Slavia Ruda

Slavia Boguszyce — Sportfreunde Königshütte

09 Myslowitz — Pogon Friedenshütte.

B-Liga, 2. Bezirk.

Zgoda Bielschowitz — Odra Scharfenberg

22 Eichenau — Amatorski 2 Königshütte

Slonski Laurahütte — W. K. S. Tarnowitz

Slonski Tarnowitz — 1. K. S. Tarnowitz.

B-Klasse.

Kosciusko Schoppinitz — 09 Myslowitz 2

K. S. P. Brzezinka — 24 Schoppinitz

Pogon Józefsdorf — Wisla Brzezinka

K. S. Alt-Berun — K. S. Słupna

20 Niedziszach — 26 Giechwald

K. S. Murcki — 1. J. C. Kattowitz 2

Ejekta Petrowitz — J. M. Kattowitz

Zg. K. S. Kattowitz — Ligocianka

Stadion Königshütte — K. S. Klimawieje

K. S. Bittkow — Jednosc Michalowiz

25 Hohenloshütte — Haller Józefsdorf

Wyzwolenie Königshütte — Silesia Hohenlinde.

Polonialauf.

Wie alljährlich, findet am Sonntag, mittags 12 Uhr, im Südpark der Polonialauf statt.

Gottesdienstordnung:

Katholische Kirchengemeinde Pleß.

Sonntag, den 13. April:

6.30 Uhr: Stille heilige Messe.

7.30 Uhr: Polnisches Amt mit Segen.

9 Uhr: Deutsches Amt mit Segen für Josef und Marie Niedzielski.

10.30 Uhr: Palmenweihe und poln. Amt mit Segen.

Evangelische Kirchengemeinde Pleß.

Sonntag, den 13. April:

8 Uhr: Deutscher Gottesdienst.

9.15 Uhr: Polnische Kommunionfeier.

10.15 Uhr: Polnischer Gottesdienst.

Aus der Wojewodschaft Schlesien Zum Vizepräses der schles. Verwaltungsgerichte ernannt

Richter Dr. Wladislav Krajczyk wurde durch Dekret des Staatspräsidenten zum Vizepräses der Verwaltungsgerichte innerhalb der Wojewodschaft Schlesien ernannt.

Wichtig für Kaufleute und Handwerker

Die schlesische Handwerksammer in Kattowitz hat den Abonnementspreis für die „Schlesische Handwerkerzeitung“ ermäßigt. Bei einem Jahresabonnement von 10 Zloty auf 6 Zloty, bei einem halbjährigen Abonnement von 5 Zloty auf 3,50 Zloty, bei einem vierteljährlichen Abonnement von 2,50 Zloty auf 2 Zloty und bei einem monatlichen Abonnement von 1 Zloty auf 80 Groschen.

Steuererleichterungen ohne Sejmbeschluß

Bekanntlich hat der Warschauer Sejm vor dem Schluss der Budgetsession an einer Reform der Umsatzsteuer gearbeitet. Das Gesetz konnte wegen der Schließung des Sejms nicht erledigt werden und doch wartet die Handelswelt sehnsüchtig auf diese Steuerreform. Um sich Gewißheit zu verschaffen, wie es mit der Steuerreform bestellt ist, begab sich eine Delegation des Verbandes der polnischen Kaufleute zum Finanzminister Matuševski und ersuchte um eine Auflösung. Gleichzeitig legte die Delegation dem Minister die Wünsche der Kaufleute vor. Nach einer längeren Aussprache sagte der Minister zu, daß für die Großhändler, die keine Bücher führen, eine Herabsetzung der Umsatzsteuer von 2½ auf 1 Prozent des Umsatzes erfolgen wird. Ein entsprechendes Zirkular ergeht an die einzelnen Finanzämter.

Eine zweite Frage war die Einführung einer Steuerpauschale für die Kleinhändler. Der Finanzminister erklärte sich mit diesem Vorschlag einverstanden und versprach auch diese Frage durch ein Zirkular an die Finanzämter zu regeln. Über die Herabsetzung der Umsatzsteuer für alle anderen Kategorien, konnte sich der Minister nicht entschließen, weil entsprechende Vorschläge dem Sejm vorliegen und er dem Sejm nicht vorgreifen kann.

Ohne Sejmbeschluß hat der Minister nur die Umsatzsteuer für den Großhandel ermäßigt und die Steuerpauschale für die Kleinhändler eingeführt. Hätte man die Sejmession nicht vorzeitig geschlossen, so wäre die Steuerreform vorliegende schon erledigt und wir hätten eine gesetzliche Regelung der Umsatzsteuerfrage gehabt.

Eine österreichische Kunstausstellung in Kattowitz

Hast gleichzeitig mit einer Warschauer österreichischen Ausstellung wird auch an der Westgrenze Polens, in Kattowitz, dessen künstlerisches Publikum durch vielseitige Kulturbereihungen mit Österreich verbunden ist, eine österreichische Kunstaustellung stattfinden, die in Verbindung mit einem Künstlerkomitee organisiert und geleitet vom Wiener Kunsthistoriker Dr. Otto Schneid, eine Auslese führender österreichischer Maler zusammengebracht wird. Mit vorläufigen und unverbindlichen Werken werden u. a. Dobrowsky, Junke, Gergely, Hartinger, Harta, Hauser, Huber, Jungnickel, Kaufmann, Kokoschka, Kolig, Kubin, Laské, Lesznai, Mayer-Marton, Meretik, Pauser, Salvendy, Tischler, Trubel und Zillm vertraten sein, sie verspricht also ein würdig-

ges Gesamtbild der besten künstlerischen Kräfte Österreichs, die heute in der ersten Reihe des europäischen Kunstmachens stehen. Die im Saal des Katholischen Vereinshauses in Kattowitz stattfindende Ausstellung wird diesen Sonntag, den 13. d. Mts., um 11½ Uhr vorm., vom österreichischen Botschaftsrat, Herrn Weinrich, durch eine Ansprache eröffnet, woran sich ein einführender Vortrag von Herrn Dr. Schneid über die moderne Malerei in Österreich anschließt. Die Ausstellung ist nur bis zum 20. d. Mts., täglich von 10–6 Uhr geöffnet. Sie dürfte bei der Kunstreundlichen Öffentlichkeit Schlesiens lebhaftem Interesse begegnen.

Personalienänderung beim Urząd Ziemiński

Laut Dekret des Wojewoden wird ab 15. April der bisherige Präsident beim „Okręgowym Urzędzie Ziemińskim“, Direktor Ololowicza, in der gleichen Eigenschaft nach Posen versetzt. Als Nachfolger für den ausscheidenden Präsidenten wird Direktor Dr. Bulanda aus Krakau genannt.

Kattowitz und Umgebung

3000 Zloty veruntreut. Zum Schaden des Kaufmanns Franz Wysocki in Kattowitz veruntreute der Schneidergeselle Ludwig Rein, welcher tschechoslowakischer Staatsangehöriger ist, einen Betrag von 3000 Zloty sowie Anzugstoffe.

Freimüll aus dem Leben geschieden. Selbstmord verübte die 21jährige Aurelia Raczková von der ulica Marszałka Piłsudskiego 35 in Kattowitz, durch Einnahme von Salzsäure. Im schwerverletzten Zustand wurde die Lebensmüde nach dem Spital geschafft, wo sie jedoch in kurzer Zeit verstarrt. Wie es heißt, trug sich die R. schon seit längerer Zeit mit dem Gedanken, Selbstmord zu begehen. Das Motiv zur Tat konnte bis jetzt nicht festgestellt werden.

Deutsche Theatergemeinde. Für die Karwoche und die Osterfeierstage ist nachstehender Spielplan vorgeesehen: Montag, den 14. April, abends 8 Uhr, „Die andre Seite“, Drama in drei Akten von R. C. Cherif; Donnerstag (Gründonnerstag), abends 6½ Uhr, „Parzival“, Bühnenweihfestspiele von Richard Wagner; 1. Osterfeiertag, nachmittags 3½ Uhr, „Vater sein dagegen sehr“, Komödie in drei Akten von Edwards Thills Carpenter; abends 8 Uhr, „Weekend im Paradies“, Schwanz in drei Akten von Arnold und Bach. Karten im Vorverkauf 7 Tage vor jeder Vorstellung.

Zusammenprall zwischen Auto und Fuhrwerk. Auf der ul. Zamkowa in Kattowitz kam es zwischen einem Personenauto und dem Fuhrwerk des Leo Nowakowski aus Brzeziny zu einem heftigen Zusammenprall. Bei den Zusammenprall fiel R. vom Wagen auf das Pfaster und erlitt hierbei erhebliche Verletzungen. Auch das Pferd wurde verletzt. Der Wagen ist zum Teil beschädigt worden. Der Schaden beträgt etwa 400 Zloty. Die Schadensfrage konnte bis jetzt nicht gellärt werden.

Schwerer Einbruch im Ortsteil Domb. Insgesamt 2 Tonnen Rohsalzen stahlene Täter aus dem Magazin des Konrad Niedzwiedzki auf der ul. Krol. Hucza im Ortsteil Domb. Ein Teil der Diebesbeute wurde inzwischen vorgefunden, welche die Spitzbuben vergraben hatten. Die Polizei hat die Ermittlungen nach den Tätern aufgenommen.

Schwendzlowitz und Umgebung

Ruda. (Wenn man zu leichtgläubig ist.) In der Wohnung der Anna Kaszmarczyk in Ruda erschien ein junger Mann, welcher um Herausgabe der Kleidungsstücke des Unternehmers Robert Schneider bat, indem er angab, daß Sch. auf seiner Arbeitsstätte arg verletzt wurde. Weiter führte der Täter aus, daß der Verletzte nach dem Spital geschafft wurde und er daher die Sachen in Empfang nehmen soll. Die Frau schenkte dem Unbekannten Gläubigen und händigte ihm die gewünschten Kleidungsstücke aus. Er

Eltern, achet auf eure Kinder! In letzter Zeit berichtete die Kattowitzer Kriminalpolizei des öfteren über Verkehrsunfälle, von welchen vorwiegend Kinder betroffen wurden. In den meisten Fällen trifft nach den später ermittelten polizeilichen Feststellungen die Eltern bzw. Erziehungsberechtigten die Schuld, welche es an der notwendigen Aufsicht fehlen lassen. Über einen neuen Verkehrsunfall wird uns berichtet, welcher sich auf der ulica Sienkiewicza in Lągiewniki ereignete. Dort wurde von dem heranfahrenden Autobus Nr. 9909 die 4-jährige Dorothea Mrózka aus Lągiewniki angefahren. Wie es heißt, tragen die Eltern des Kindes die Schuld an dem Verkehrsunfall, welche das Mädchen ohne genügende Beaufsichtigung ließen.

Strafenperrung. Infolge Ausführung von Kanalisations- und Pflasterarbeiten steht die ul. Bytomka in Schwientochowitz, im Abschnitt von der ul. Górnica bis zur Zentralmoskera, bis auf Widerruf für den gesamten Wagenverkehr gesperrt. Die Umleitung kann durch die ul. Szolna und Oluga erfolgen.

Antonienhütte. (Aus Abbau verläuft.) Der im Jahre 1928 eingestellte Aschenbauschacht in Antonienhütte ist auf eine Kattowitzer Firma zum Abbau verkauft worden. Die Abbauarbeiten werden nächsten Monat in Angriff genommen.

Bismarckhütte. (Polizei und Wahlen.) Bei den Kommunalwahlen in Bismarckhütte, die bekanntlich im Dezember v. J. stattfanden, standen in einem Wahllokal mehrere Polizeibeamte. Der Vorsitzende der Wahlkommission, Herr Dr. D., der die Wahllokale kontrollierte, erfuhrte in einem freundlichen Tone die Polizeibeamten das Wahllokal zu verlassen und da eine Wahlbeeinflussung vorlag, überwies er die Angelegenheit an die Staatsanwaltschaft. Selbstverständlich fühlte sich die Polizei durch die Ausweichung beleidigt und richtete ihrerseits eine Anzeige gegen den Vorsitzenden der Wahlkommission. Gegen Dr. hat das Gericht wegen Beleidigung der Polizei verhandelt und da keine Beleidigung vorlag, mußte ihn das Gericht freisprechen. Die Polizei hat sich durch die hältlose Aufschuldigung des Vorsitzenden der Wahlkommission blamiert und jetzt sollten die Polizeibeamten wegen Übertretung der Dienstordnung vor das Gericht zitiert werden.

Schleifengrube. (Der glühende Pfaffenkopf.) In der Wohnung des Eduard Gremlowksi auf der ulica Hutnicza in Schleifengrube brach Feuer aus, durch welches verschiedene Kleidungsstücke verbrannten. Nach den inzwischen eingeleiteten polizeilichen Feststellungen liegt Fahrlässigkeit des Wohnungsinhabers vor, welcher einen glimmenden Pfaffenkopf in die Tasche eines, an der Tür hängenden Rockes stieckte. Der Stoff geriet in Brand, wodurch das Feuer hervorgerufen wurde. Der Brand schaden wird auf etwa 300 Zloty geschätzt.

Siemianowiz und Umgebung
Bereits 3 Feierstunden in der Woche. Die Richterschachtanlage legte diese Woche bereits 3 Feierstunden ein, während Feierstunde in vorheriger Woche 3 Feierstunden hatte.

Theater und Musik

"Wer zuletzt lacht".

Dorfkomödie in 3 Aufzügen von J. Pohl.
Mit diesem Stück haben sich die beliebten Tegernseer Bauernkünstler am Mittwoch abends von Kattowitz verabschiedet. Wie immer, so war es auch diesmal außerordentlich lustig und gelacht wurde nach Herzlust. Die Geschichte behandelte den Schuhmacher Schinagl, der auf den Bürgermeister hupf auf eine Wit ohnegleichen hat und dessen Weib ganz nett schimpfen kann. Die Sache mit dem Aprilscherz, die Missverständnisse und sonstigen "Enttäuschungen", sind so drastisch und humorvoll, daß man diese Aufführung wirklich als die bestgelungenste der Tegernseer bezeichnen kann.

Das Spiel war wieder ausgezeichnet. Direktor Lindner schuf einen so natürlichen Schinagl, daß man Tränen über ihn lachen konnte. Desgleichen ließ der Hupf auf, von Ernst Heyden, an Dräfik und Komik nichts zu wünschen übrig, sowie Hans Dengel als Kielstrunk. Centa Ertl, Schinagls Frau, Gretl Linda, als Gundl und die prächtige Serafin der Bettina Mayer, das waren alles so lebensvolle, natürliche Frauengestalten, wie man sie eben nur noch dort in den Bergen finden kann. Auch die übrigen Darsteller erfüllten ihre Aufgaben vorbildlich.

Das Tegernseer Konzert-Trio erfreute und entzückte wieder das Publikum mit seinen einzigschönen Darbietungen, so daß Alle recht, recht viel Beifall ernteten. Wir werden die Tegernseer immer wieder gern bei uns sehen und uns gern an die heiteren Stunden erinnern, die sie uns geboten haben.

A. K.

Was der Rundfunk bringt.

Kattowitz — Welle 408,7

Sonntag. 10.15: Übertragung des Gottesdienstes. 12.10: Symphoniekonzert. 15.00: Vorträge. 17.40: Volkstümliches Konzert. 19.30: Vorträge. 20.00: Literarische Stunde. 20.15: Volkstümliches Konzert. 21.45: Literarische Stunde.

Montag. 12.05: Mittagskonzert. 17.15: Vorträge. 17.45: Unterhaltungskonzert. 19.05: Vorträge. 20.05: Übertragung aus Posen. 20.30: Übertragung der Operette aus Warschau. 22.15: Berichte. 23.00: Plauderei in englischer Sprache.

Warschau — Welle 1411,8

Sonntag. 10.15: Übertragung des Gottesdienstes. 12.10: Morgenkonzert. 14.00: Vorträge. 17.40: Orchesterkonzert. 19.00:

Vorträge. 20.00: Literarische Stunde. 20.15: Volkstümliches Konzert. 21.45: Aus Kattowitz. 22.15: Berichte. 22.35: Verschied.

Montag. 12.10: Morgenkonzert. 13.10: Wetterbericht. 14.40: Handelsbericht. 15.15: Vorträge. 16.15: Stunde für die Kinder. 16.45: Schallplattenkonzert. 17.15: Franz. Unterricht. 17.45: Unterhaltungskonzert. 19.10: Vorträge. 20.05: Übertragung aus Posen. 20.30: Operetteneaufführung. 22.15: Berichte.

Gleiwitz Welle 253.

Breslau Welle 325.

Allgemeine Tagessinteilung.

11.15: (Nur Wochentags) Wetterbericht, Wasserstände der Oder und Tagesnachrichten. 12.20—12.55: Konzert für Versuche und für die Funkindustrie auf Schallplatten. *) 12.55 bis 13.06: Neuener Zeichen. 13.06: (nur Sonntags) Mittagsberichte. 13.30: Zeitansage, Wetterbericht, Wirtschafts- und Tagesnachrichten. 13.45—14.35: Konzert für Versuche und für die Funkindustrie auf Schallplatten und Funkwerbung. *) 15.20—15.35: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht und Presseberichten (außer Sonntags). 17.00: Zweiter landwirtschaftlicher Preisbericht (außer Sonnabends und Sonntags). 19.20: Wetterbericht. 22.00: Zeitansage, Wetterbericht, neueste Presseberichten, Funkwerbung *) und Sportfunk. 22.30—24.00: Tanzmusik (einmal in der Woche).

*) Außerhalb des Programms der Schlesischen Funkstunde A-G.

Sonntag. 8.45: Übertragung des Glöckengeläuts der Christuskirche. 9.00: Morgenkonzert auf Schallplatten. 11.00: Katholische Morgenfeier. 11.45: Übertragung aus der Volksbühne Berlin: Peter Tschauder. 14.00: Die Mittagsberichte. 14.10: Sport. 14.35: Schachkunst. 15.00: Stunde des Landwirts. 15.25: Kinderstunde. 15.50: Aus Gleiwitz: Stunde der Zeitschrift "Der Ober-schlesier". 16.10: Verkehrswesen. 16.30: Militärsongfest. 18.00: Geschichten ohne Politik. 18.30: Wettervorhersage für den nächsten Tag. 18.30: Liederstunde. 19.00: Geprächene Filme. 19.25: Kunstgeschichte. 19.50: Einführung in die Oper des Abends und Bekanntgabe des Personenverzeichnisses. 20.00: Übertragung a. d. Stadttheater Breslau: Die Schwalbe. 22.25: Abendberichte.

Montag. 15.40: Heimatunde. 16.00: Kleine Fälle. 16.30: Beliebte Ouvertüren. 17.30: Stunde der Musik. 18.00: Zehn Minuten Sport für den Laien. 18.15: Berichte über Kunst und Literatur. 18.40: Hans Bredow-Schule: Psychologie. 19.05: Wettervorhersage für den nächsten Tag. 19.05: Abendmusik. 20.00: Hans Bredow-Schule: Rechtsstunde. 20.30: Übertragung auf den Deutschlandender Königswusterhausen: Glocken. 21.30: Übertragung auf den Deutschlandender Königswusterhausen: Divertimento für Bläser. 22.10: Die Abendberichte. 22.35: Funktechnischer Briefkasten. 22.50: Theaterplauderei.

Nachruf!

Nach langem schwerem Leiden hat der unerbitterliche Tod plötzlich und unerwartet unseren ersten Vorsitzenden, den **Hauptlehrer und Kantor a. D. Herrn**

Bruno Block

am Mittwoch Nachmittag aus unserer Mitte gerissen.

Der Verstorbene war der mitbegründer unserer Genossenschaftsbank und hat an ihrem Aufbau und ihrer Entwicklung den regsten Anteil genommen. Seine reichen Erfahrungen und sein großes Wissen hat er in vorbildlicher Weise stets in den Dienst der Sache gestellt. Sein Name wird in dankbarer Erinnerung mit der Bank verbunden bleiben.

Pszczyna, den 10. April 1930

Der Vorstand u. Aufsichtsrat der Plesser Vereinsbank.

Carl Frystatzki

Müller

Am 9. April rief der Herr über Leben und Tod den **Kantor und Hauptlehrer i. R. Herrn**

Bruno Block

in die Ewigkeit heim.

Tieferschüttert stehen wir an der Bahre dieses treuen Mannes, der als Schriftführer und Liedermacher seine reiche Arbeitskraft und große Erfahrung jahrzehntelang dem Verein gewidmet hat.

Unseren Dank und unsere Liebe bewahren wir unserem verehrten Ehrenmitgliede über das Grab hinaus.

Pszczyna, am 11. April 1930

Der Evng. Männer- u. Jünglingsverein.

Gut möbliertes
3immer
ver sofort
zu vermieten
Wo? sagt die Geschäftsstelle dieser Zeitung

Anzeigen

jeder Art
haben im
Anzeiger
für den Kreis Pleß
stets
den gewünschten
Erfolg.

Nachruf!

Am 9. ds. Mts. verstarb nach langer schwerer Krankheit der Ehrenvorsitzende unseres Vereins

Herr Kantor und Hauptlehrer i. R.

Bruno Block

Jahrzehnte hindurch bis kurz vor seinem Hinscheiden hat der Verstorbene an leitender Stelle unseres Vereins gestanden, in guten und schlechten Tagen, und hat dem Gedeihen unseres Vereins aus treuem Herzen seine besten Kräfte gewidmet. Sein Tod reißt eine nicht auszufüllende Lücke in unsere Reihen.

Seinem Andenken werden wir Treue bewahren,

**Der Vorstand
des Turn- u. Spielvereins von 1885.
E. V. Eszczyna**

*"Knipsen
— aber mit
Verstand"*

heißt ein neues Ullstein-Sonderheft. Es will dem Amateur bittere Erfahrungen ersparen und ihm zu besseren Bildern verhelfen! Es macht ihn auf eine Reihe von Umständen aufmerksam, die für den Erfolg ausschlaggebend sind: Richtig Auswahl des Motivs, richtiger Ausschnitt des Bildes, richtige Belichtung und Entwicklung der Platte usw. Alles erläutert das Heft durch Bilder, zeigt das Ideal und die häufigsten Fehler des Anfängers. Für 1.25 M. ist es erhältlich bei:

„Anzeiger für den Kreis Pleß“



"Gärten, die Spaß machen"
ein ganz neues Ullstein-Sonderheft für alle faulen, aber gescheiten Blumenfreunde! Es zeigt, welche Gewächse man wählt, damit einem bei leichter Pflege nach kurzer Zeit ein prächtiges Blumenmeer entgegenwächst. Mit Tricks zur Arbeitsvereinfachung und Gartenkalender für 1 M 25 zu haben bei:
Anzeiger für den Kreis Pleß

Die Grüne Post
Sonntags-Zeitung für Stadt und Land
erhältlich im
„Anzeiger für den Kreis Pleß“